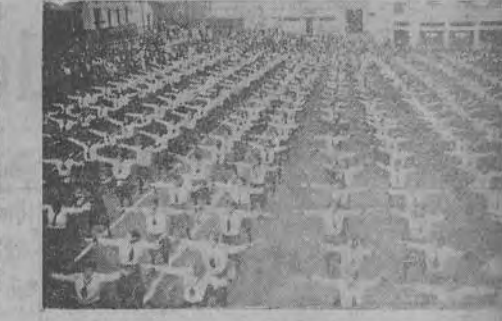


# Fueron encontrados los aviadores Moyle y Allen pero no se tiene noticia de Rody y Johannsen



Inauguración de la estatua de Simón Bolívar el 15 de los corrientes. —16.— El señor Presidente y un Gabinete escuchan el Himno Nacional frente al monumento. —20.— La Tribuna oficial, ocupada por el señor Presidente y el Gabinete, el Poder Legislativo y el Judicial, el Cuerpo Diplomático, el Consulado y demás invitados a la inauguración del monumento. —30.— Llega la Bandera Nacional al pie de la tribuna, levantada al lado Este del monumento.



La celebración del Día de la Patria.—Los ejercicios físicos de los alumnos del Colegio de Señoritas durante la fiesta del 15.

TIPOS DE CAMBIO	
Nueva York . . . . .	4005
París . . . . .	0162
Batavia . . . . .	0790
Bruelas . . . . .	0580
Londres . . . . .	1950
Amsterdam . . . . .	1680
Berlín . . . . .	0980
Barcelona . . . . .	0365
Milán . . . . .	0214

## DIARIO DE COSTA RICA

INDEPENDIENTE Y DE INTERESES GENERALES

EDICION DE 12 PAGINAS

AÑO XII

San José, C. R., Jueves 17 de Setiembre de 1931

NUMERO 3541

### AL MARGEN DEL NOTICARIO CABLEGRAFICO

#### GANDHI EN LA CONFERENCIA DE LA MESA REDONDA

Es realmente sensible que el cable no nos haya transmitido el texto íntegro del discurso pronunciado por Gandhi ante el comité de la segunda conferencia de la mesa redonda. Nos da la esencia, ciertamente, pero es de gran interés el conocer los detalles y razones expuestas por el Mahatma hindú al pedir la completa independencia de la India.

Suponemos que un hombre como Gandhi, que hace el viaje a Londres en tercera clase, que se presenta en la capital del Imperio con su traje oriental de lino blanco y que llega precedido de un gran prestigio, como que es el ídolo de un pueblo enorme, es ya un motivo de curiosidad, aun para un pueblo tan serio y poco impresionable como el inglés. Pero un hombre que ha dedicado su vida a un ideal elevado; que tiene una mentalidad indiscutiblemente superior; que ha disciplinado su carne y su espíritu para el triunfo de sus propósitos; que ha demostrado poseer una ideología política intensa y siempre renovada; que ha obligado al poderoso Imperio Británico a convenir en el pacto de Delhi; que a pesar de su larga carrera y de un continuo actuación no se ha abiegado nunca a los intereses personales ni ha tenido poca de charlatán, es, también, motivo de legítimo interés.

Gandhi pudo haberse quedado en la India, manteniendo su prestigio romántico de líder del nacionalismo; pudo haberse atenido al cumplimiento del pacto de Delhi para obtener la participación en la conferencia de la mesa redonda. Pero él, que pensó que la gran mayoría de los delegados son aliados de Inglaterra, como que lo son de los muchos caciques hindúes reconocidos y protegidos por el gobierno inglés. El nacionalismo, el que rechaza la separación de Burma y quiere la independencia completa, está solo con Gandhi.

Aí, pues, la carta que se juega el Mahatma, es decisiva y peligrosa. Hay que tomar en cuenta que Gandhi es el líder de lo que llamariamos la derecha del nacionalismo. Porque éste tiene también una izquierda, es decir, una facción intolerante, radical, que rechazó el pacto de Delhi y que no quiere entendimientos con Inglaterra, como no sea a base de la independencia absoluta. Esta facción considera que Gandhi ha sido traidor a la causa, como a su vez la derecha gandhista considera que los reyezuelos hindúes son traidores al sentimiento nacionalista. Esa facción es la que hace peligroso un fracaso de Gandhi.

Lo que hay en realidad es que el Mahatma, a su prodigiosa mentalidad mística, a su ideología oriental, que un gran sentido de la realidad y, antes que Mahatma, es político, es decir, es un hombre lo suficientemente diestro y amplio de criterio para luchar con la realidad, para comprender el verdadero sentido de las conveniencias y para aprovechar todas las circunstancias que contribuyan a la realización de su ideal. Difere esencialmente de los políticos occidentales que en él, al contrario que en la norma europea o americana, no incluye el interés personal ni existe el estímulo del éxito moral o material. Esta es modalidad única del espíritu oriental, y quizá más concretamente, del espíritu hindú, que está fuera de la comprensión comercial de los occidentales. Esta modalidad, en contra de lo que pudiera pensarse, da más fuerza y más personalidad al hombre, por la razón sencilla de que pone más fe y más feugo en su actuación, y desde luego, obliga a mayor respeto por ella. Los hombres no creemos mucho ni poco en los hombres y menos en los políticos; pero creemos fundamentalmente en los intereses y guardamos cierto respeto romántico por los ideales.

Gandhi es un político serio antes que eso, sobre eso, es el representante de un interés y de un ideal.

### Los aviadores costarricenses Núñez y Cedeño preparan un vuelo de Estados Unidos a esta capital que piensan realizar en Diciembre

En el último correo llegado de Estados Unidos, se recibieron halagadoras noticias del joven aviador costarricense Guillermo Núñez quien, después de varios años de experiencias y vuelos en diversos aparatos, obtuvo a la par que otro compatriota, Jorge Cedeño, su título de piloto comercial de los Estados Unidos. Ambos jóvenes, Cedeño y Núñez, han obtenido su título después de grandes sacrificios; trabajando como mecánicos en varios aeródromos y al servicio de varias compañías comerciales que se dedican al transporte de correspondencia, pasajeros y mercaderías entre diversos estados de la unión, pudieron obtener el dinero necesario para pagar sus estudios a la vez que adquirieron una inestimable práctica y conocimientos en el manejo de motores de aviación. Guillermo Núñez, pertenece a una respetable familia de Guadalupe y salió hace unos cuatro años del país. Impulsado por su

### El Almirantazgo Británico anuncia que hay "inquietud" entre las tripulaciones de la Flota de Guerra por la reducción de salarios

Se suspendieron las maniobras y se ordenó el regreso de los barcos al puerto

Londres, 15. — Anuncia el Almirantazgo que, a causa de la "inquietud" con posibilidades de rebelión que hay entre las tripulaciones de la flota de guerra, como resultados de la reducción de salarios, se han suspendido las maniobras y se ha ordenado a los barcos que regresen al puerto para efectuar una investigación.

Londres, 15. — Toda la nación ha sido conmovida por el anuncio del Almirantazgo de que han sido suspendidas las maniobras navales y ordenado el regreso de los barcos al puerto en vista de que hay principios de sublevación entre la marinería. Aun cuando hasta ahora no hay noticia de que hayan ocurrido incidentes, se sabe que las dificultades han tenido lugar en los grandes barcos, cruceros y acorazados anclados en Invergordon.

Londres, 16. — Los últimos informes de Invergordon dicen que el caso del descontento entre las tripulaciones de los barcos de guerra no es serio. El contraalmirante Colvin informó hoy al gobierno de la situación y Chamberlain informó a su vez al Parlamento. Hay diecisiete barcos complicados. El Almirantazgo ofrece rever los salarios de la marina para evitar que el descontento pase a más y se espere que todo quede arreglado sin consecuencias. Por lo pronto se ha ordenado el inmediato regreso de los barcos a sus bases. En algunos círculos se comenta sensacionalmente la situación creyéndose que es más seria de lo que se supone, a causa de la falta de detalles.

### LOS ESTADOS UNIDOS APOYAN LA PROPOSICION DE DINO GRANDI, DE ITALIA, PARA DECLARAR UNA TREGUA EN LA CONSTRUCCION DE ARMAMENTOS

La prensa francesa considera que la proposición tiene como único fin congraciarse con la Cancillerías de Washington y Berlín

Washington, 16. — El Secretario Stimson declara que no emitirá concepto alguno sobre la cuestión del desarme hasta que se reúna la conferencia en febrero entrante. Sin embargo se sabe que el simpatiza con el plan de Dino Grandi, delegado de Italia a la Liga de Naciones, tendiente a declarar una tregua en la construcción de armamentos hasta que se inaugure la asamblea, así como con la sugerencia del senador Borah, que tiene propósitos similares, aun cuando amplía el término. Los funcionarios del Departamento de Estado han declarado su franca simpatía por ambas planes.

París, 16. — La Prensa, con unánime entusiasmo, rechaza los planes de Grandi. Considera que el Ministerio de Relaciones Exteriores de Washington y Berlín, que están interesados en la tregua de armamentos, no han hasta la conferencia general de febrero de 1932. En el "Journal des Debats" declara que las proposiciones de Grandi son directamente examinadas contra Francia.

### La Cámara de Comercio acogió una iniciativa de don Ramón Madrigal para que sea levantada la vía férrea del F. al P. y en su lugar se haga una carretera hasta Puntarenas

Se pedirá la colaboración de todas las instituciones importantes del país para el estudio y apoyo de esa iniciativa

La sesión que mañana celebró la Cámara de Comercio es indudablemente una de las que más importancia han registrado en los últimos tiempos, por los trascendentes asuntos que allí se trataron. Asistieron a ella, además de los miembros de la directiva, los señores don Ramón Madrigal hijo, el diputado don José Manuel Peralta y el Sr. Lorenzo Salazar, miembro de la Comisión Especial de Pavimentación.

Después de haberse leído la correspondencia y de haber tratado la directiva algunas cuestiones internas, se concedió el uso de la palabra a don Ramón Madrigal, quien expuso la interesante iniciativa de que damos cuenta a renglón seguido:

En vista de la situación deplorable en que se halla el Ferrocarril al Pacífico —dijo el señor Madrigal— y de que según los cálculos hechos se necesitan de cinco a seis millones de colones para colocar aquella empresa en condiciones de prestar un regular servicio, hemos pensado que sería preferible la inversión de esa suma en acondicionar el ferrocarril, acometer la iniciativa de levantar los rieles y hacer en su lugar y aprovechando el afirmado en que descansa la vía, una carretera pavimentada y en buenas condiciones de tránsito, que viniera a sustituir con indudable ventaja y mejora de los servicios, al actual ferrocarril. La idea, así de primera impresión, parece un tanto atrevida pero, si se hacen cálculos y números y se analizan los resultados que habría de producir ese cambio, resultan enormes los beneficios para el país y para el gobierno. Prácticamente, se necesitaría menor suma para convertir la trocha actual en una carretera, que poner al ferrocarril en condiciones de prestar un buen servicio.

Las ventajas que produciría esa transformación, aun así a simple vista, son enormes; en primer término abaratación de fletes y mayor rapidez en los transportes; luego,

### SE DESTROZO UN ANFIBIO QUE LLEVABA AUXILIOS DE PANAMA A BELIZE

Washington, 16. — El Departamento de Marina anuncia que un aeroplano anfíbio que salió de Panamá para Belize, llevando auxilios para las víctimas del huracán cayó y se destruyó en la ruta, pereciendo sus dos pilotos.

### El Vaticano y el Gobierno de España

El Concordato se firmará cuando se designe nuevo Presidente

Ciudad del Vaticano, 16. — Se ha informado hoy, con respecto a las negociaciones que se llevan a cabo con España, que se ha decidido no firmar nuevo concordato con dicha nación mientras no se establezca el gobierno definitivo, lo cual habrá retardarse las negociaciones algunos meses, hasta que se termine el debate de la Constitución y se nombre al Presidente de la República.

### No habrá acuerdo franco-italiano antes de la conferencia de desarme

París, 16. — Una declaración emanada del Ministerio de Relaciones Exteriores hace aumentar la posibilidad de que no se llegue a ningún acuerdo naval entre Francia e Italia antes de la Conferencia de Desarme. Hasta ahora ha sido imposible llegar a un acuerdo con respecto a las bases de entendimiento entre las dos potencias.

### Don Juan Guillermo Zamora Páete, de la Cámara de Comercio considera injusta la forma en que se ha de aplicar el impuesto cedular

Es más oneroso que el de la renta porque grava las entradas brutas sin deducir los gastos que se originan para obtener esas entradas

Acera del Impuesto Cedular, cuya discusión está pendiente en el Congreso, don Juan Guillermo Zamora, Presidente de la Cámara de Comercio, nos hizo ayer interesantes consideraciones:

—A mi juicio —manifestó el señor Zamora— ese impuesto es mucho más oneroso que el de la renta; este último, aparte de los inconvenientes que tiene y que hasta la fecha han impedido su aplicación, parte de un principio mucho más justo, ya que tiende a gravar las utilidades netas con un determinado tanto por ciento. El impuesto cedular por el contrario, extendiendo su gravamen sobre las entradas brutas, sin especificar ni hacer rebajas acerca de los gastos que hayan tenido las personas o entidades para obtener esas entradas. Puede darse el caso de que un comerciante haya tenido veinte mil colones de entradas, aparentemente como ganancias, y sin embargo al final de cuentas tenga pérdidas en su negocio, pues los gastos que hizo por otro lado son superiores a sus entradas. Por tal razón creo firmemente que el

### La Comisión del Congreso que investigó la situación del F. al Pacífico declara que está relevada de dar explicaciones o de mantener polémicas con particulares

La Comisión Especial del Congreso, encargada de examinar el estado de las instituciones y empresas de creación oficial, integrada por los Diputados Villafraña, Bedoya y Ulate con motivo de publicaciones aparecidas en la prensa de estos días hace la siguiente manifestación:

—Los informes de la Comisión relacionados con la empresa del Ferrocarril al Pacífico, están siendo publicados en el Diario Oficial y en ellos está concretada su labor a este respecto. De consiguiente, la Comisión se siente relevada de dar explicaciones o de mantener polémicas con particulares, las cuales no se avienen con las funciones de que está investida y con el carácter que tiene de delegación del Congreso Constitucional.

Con mayor motivo adopta esta actitud en lo que concierne a publicaciones que ha hecho el Agente de la Iris Manufacturing Company, firma que ha tentado negocios con el Ferrocarril al Pacífico, por cuanto los términos descomedidos en que se expresa el referido Agente no son los propios para dirigirse a esta Comisión.

San José, 16 de Setbre., 1931.

### La Asociación de Cafetaleros designó a las personas que lo representarán en el Consejo Ncnal. de Hacienda y Economía

En la sesión última que celebró la Asociación de Cafetaleros, fueron designadas las personas que lo representarán en el Consejo Nacional de Hacienda y Economía, habiendo resultado electos don Juan Dent, como propietario y don Manuel Francisco Jiménez, como suplente. Estos nombramientos han sido recibidos con verdadero beneplácito, por tratarse de dos elementos suficientemente capacitados para realizar una estúpida labor dentro del Consejo.

### Un nuevo arancel de aduanas del Brasil establece condiciones especiales para los países que permiten la importación libre de su café

Sao Paulo, Brasil, 16. — Al expirar el tratado de Alianza comercial entre Brasil y Francia, el Presidente Getúlio Vargas ha firmado un nuevo arancel de aduanas que comenzará a regir inmediatamente y que se considera de importancia capital para la propaganda del café brasileño. De acuerdo con dicho arancel, los Estados Unidos y otros países que permiten la importación de café libre de derechos, quedan favorecidos con las tarifas de importación, mientras que los países que imponen derechos al café, quedan doblemente gravados en sus productos de exportación. Se trata de una forma, más directa y eficaz de llevar a cabo las prácticas co-



GETULIO VARGAS

# Sección del Partido Republicano Nacional

## CANDIDATURA DEL LICENCIADO DON RICARDO JIMENEZ OREAMUNO

Directiva del PARTIDO REPUBLICANO NACIONAL en Lepanto y Cabo Blanco

CANTON CENTRAL DE PUNTARENAS

**PRESIDENTES HONORARIOS:**  
Francisco Pérez Mendoza  
Alfonso Monge N.  
Sebastián Rodríguez Rojas  
Jesús Arrieta Zumbado  
Ricardo Rodríguez, a. sp.  
Juan Guerra Núñez  
Blas Obando  
José Jiménez  
Trinidad Ruiz Castro  
Félix Obando  
Tomás Guido  
Luz Castro  
Juan Guido Martínez

**PRESIDENTES EFECTIVOS:**  
José Obando, Sirias  
Gonzalo Monge N.

**VICE-PRESIDENTES:**  
Francisco Rodríguez Rojas  
Gregorio Molina  
Demetrio Obando  
Hernán Zumbado Leal  
Leonardo Ruiz  
Gregorio Espinosa  
Jesús Pérez Pérez  
Asensio Reyes  
Alejandro Gómez

**SECRETARIOS:**  
Magdalena Mendoza  
Juan López  
Pablo Gómez  
Macario Matarriza

**VOCALES:**  
Gregorio Mendoza  
Anastasio Pérez Pérez  
Zelio Rojas  
Rafael Obando  
Juan Rojas  
Pedro Pérez Hidalgo  
Carlos Pérez Hidalgo  
Crescencio Pérez Hidalgo  
Alejo López  
Rosa Zúñiga  
José Zúñiga  
Jacinto Alvarado  
Domingo García  
Rodrigo Chavarría  
José Guido Martínez  
Eugenio Zúñiga  
Asunción Hernández  
Andrés Hernández  
José Rodríguez  
Plácido Ortiz  
Jana Rojas  
Higinio Rosales  
Pedro Pío Obando  
Roberto Chavarría Fallas  
Walter Castro Espinosa  
José López  
Pedro Lorenzano  
Victor Rojas  
Virelido Zúñiga  
Arcadio Espinosa  
Gregorio Mendoza  
Higinio Zúñiga  
Victor Fajardo  
Cayetano Brenes  
Mariano Zúñiga  
José Espinosa  
Marcos Obando Sirias  
Elias Hidalgo  
Lino Matarriza  
Rubén Villareal  
Julio Obando  
Marcelino Rojas  
Agustino Sirias  
Teodoro Pérez Pérez  
Walter Félix Céspedes  
Pablo Aguilar  
José Gómez  
Alberto Rojas  
Pedro Rojas  
Hilario Rodríguez  
Segundo Zúñiga  
Bernabé Fajardo  
Saturación Ruiz  
Julian Matarriza  
José Ana Lorenzo  
José Solano  
Macario Solano  
José María Solano  
Gerónimo Solano  
Marcos Solano  
Ramón Solano  
Pablo Ortiz  
Trinidad Ortiz  
José Gómez  
Salvador Gómez  
Julián Zamorón  
Raimundo Casanova

**COMITE EJECUTIVO DE SAN RAFAEL DE HEREDIA**

**PARTIDO REPUBLICANO NACIONAL**  
**PRESIDENTE:** Don Juvenal Hernández  
**VICE-PRESIDENTE:** Don Adolfo Hernández Bonilla  
**SECRETARIO:** Don Alfredo Serrata  
**TESORERO:** Don Generoso Sánchez  
**VOCAL:** Don Elias Sánchez  
**JEFES DE PROPAGANDA:** Don Salvador Hernández y Don Gonzalo Barquero  
Se publica para efectos electorales. Este documento es propiedad de

### ¿QUE QUEDA DE ESA CALUMNIA?

JUZGUE EL PAIS

Don Alfredo Mata se ha servido contestar la carta pública que tuve el honor de dirigirle en días pasados, y en la cual le preguntaba "si las Compañías Eléctricas de San José, con sus influencias o con su dinero o en cualquier otra forma al éxito de la candidatura de don Ricardo Jiménez", agregando que nadie mejor que don Alfredo podría decir al país, con entero conocimiento de causa y con toda sinceridad y honradez, lo que haya de verdad en el cargo que tan tenazmente y con tanta perfidia se entronca a don Ricardo Jiménez, de estar haciendo su campaña con el oro de las Compañías Eléctricas, pues el señor Mata es Vicepresidente de la Junta Directiva de una de ellas, adversario político del señor Jiménez y, además, un pundonoroso caballero.

Mi deseo de que el país suiera la falsedad de ese cargo, por boca de un destacado partidario de don Manuel Castro Quesada y persona íntimamente ligada a los intereses eléctricos, cuyo dicho merece fe a los costarricenses, ha sido satisficido: el señor Mata, en su respuesta a mi carta que publica el DIARIO DE COSTA RICA en su edición del domingo 13 del corriente, después de declarar que es un entusiasta partidario de don Manuel Castro Quesada porque "lo liga a ese caballero vinculado de profundo reconocimiento personal", dice lo siguiente:

"En cuanto a la pregunta de usted, me permito poner a su disposición los libros y archivos de la empresa Electrónica, de la cual soy Vicepresidente, y en los que, mejor que en cualquier manifestación de mi parte, podrá usted encontrar la respuesta más adecuada a sus propósitos. En efecto, ESTA COMPANIA NI APOYA NI SUBVENCIONA A NINGUN PARTIDO POLITICO. NI HA TENIDO NI TIENE POR QUE SUBVENCIONARIO."

Del modo más rendido agradezco a don Alfredo Mata su valioso testimonio, que es, por sus propios conceptos y por las condiciones de la persona que lo da, una prueba incontestable de que el Partido Republicano Nacional no ha recibido ni recibe dineros mercenarios para los fines de su campaña, y que el triunfo que obtendrá en los próximos comicios será el resultado—no de vergonzosos contubernios con empresas nacionales o extranjeras—sino de la espontánea simpatía con que los pueblos abrazaron su causa, y del coraje con que se pusieron a las otras candidaturas y sus ambiciones mezquinas y profundamente lesivas del decoro y la integridad de la patria común.

Sin embargo, tengo que lamentar que el señor Mata—cohibido por la admiración y cariño que profesa a su Jefe y amigo don Manuel Castro Quesada—trate de amenguar el valor de su testimonio afirmando que "la empresa de Electrónica funciona con independencia de las otras compañías que operan en el país"; y si lo deplora, no es porque crea que esta afirmación, desvirtuada por lo que él se imagina, es muy bien que Electrónica es una compañía dependiente del Trust Eléctrico,—sino porque me duele en realidad que una persona como el señor Mata, tan ponderada y ajena a las luchas partidistas, que "nunca ha hecho política", procure hacerla ahora a usanza de su Jefe y compañeros de agrupación, o sea desfigurando la verdad a su sabor y antojo. Electrónica—según don Alfredo—"no ha subvencionado a ningún partido político ni ha tenido ni tiene por qué subvencionarlo"; pero, al asegurar luego que esa empresa funciona con independencia de las otras compañías que operan en el país, el señor Mata se propone, con dañada intención, dejar viva la sospecha de que esas otras compañías bien pueden ser las que prestan ayuda lícita a la candidatura de don Ricardo Jiménez, poniendo así un pie de probabilidad a las calumnias de

menéz. Aunque son hechos del dominio público, no ignorados por el señor Mata, ya que él es Vicepresidente de la Compañía Nacional Hidroeléctrica, llamada corrientemente Electrónica y no con simples palabras, que esa empresa y la Costa Rica Electric Light and Traction Company Limited (Tranvía) y la Compañía Nacional de Electricidad (Alvarado), son tres sociedades en apariencia distintas, pero en el hecho una sola verdadera, denominada por sus directores Empresa Costarricense de Electricidad y sur el volvo Trust Eléctrico. En el folleto del Dr. don Eduardo Salazar, publicado a raíz de la controversia que en los primeros meses de este año tuvo dicho personaje con el Lic. don Alfredo González Flores, Presidente del Servicio Nacional de Electricidad, al explicar el doctor Salazar la compra-venta entre las tres compañías y la manera como ejercitan sus derechos legales en San José, dice (página 10):

"Las únicas compañías que ha hecho The Costa Rica Electric Light and Traction Company Limited son las de Subestaciones dentro de esta ciudad, el sistema de distribución de la Compañía Nacional de Electricidad y EL SISTEMA DE TRANSMISION DE LA COMPANIA NACIONAL HIDROELECTRICA (Electrónica)."

"No habiendo en San José más líneas de distribución que las de The Costa Rica Electric Light and Traction Company Limited, y siendo ésta la única compañía autorizada por contrato para distribuir y vender electricidad dentro de San José, es la única que distribuye y vende electricidad al público..."

Y en la página 11 del mismo folleto, se leen las siguientes palabras:

"Además, como el contrato de 1905 de la Costa Rica Electric Light and Traction Company Limited la autoriza ampliamente para distribuir y vender electricidad—sin exigir que sea electricidad producida por determinada empresa como

el total de electricidad que dicha compañía genera no alcanza a satisfacer las necesidades del Público en San José, la Costa Rica Electric Light and Traction Company Limited COMPRO A LAS OTRAS DOS COMPANIAS LA ELECTRICIDAD QUE LEGITIMAMENTE GENERAN en sus propias plantas..."

Finalmente, en el folleto publicado por el Servicio Nacional de Electricidad sobre la misma controversia, se encuentran (página 7) las bases que el Trust sometió al Servicio para el arreglo de las dificultades pendientes entre las Compañías y el Estado, uno de cuyos puntos es éste:

"4o.— Autorización del traspaso a la Costa Rica Electric Light and Traction Limited de las concesiones contractuales de la Compañía Nacional de Electricidad y nacional Hidroeléctrica (Electrónica) Y DE TODAS LAS PLANTAS, BIENES Y DERECHOS DE ESAS COMPANIAS."

De haber aceptado la Junta esas bases de arreglo, tendríamos hoy legalizada la situación DE HECHO que existe desde hace tiempo, o sea la fusión de las tres compañías en una sola entidad.

En consecuencia, si don Alfredo Mata asegura—bajo la fe de su palabra de hombre de honor—que Electrónica "no ha subvencionado ni tiene por qué subvencionar a ningún partido político",—se hace preciso concluir, por lógica deducción, QUE NINGUNA DE LAS OTRAS TRES COMPANIAS SUBDIARIAS DEL TRUST ELÉCTRICO INTERVIENE EN SUPLENDO DINEROS AL PARTIDO REPUBLICANO NACIONAL, pues estando todas sujetas a una misma dirección—impresa, todas deben observar la misma línea de conducta en sus operaciones en Costa Rica.

Esto es lo cierto, y el señor Mata tendrá que reconocerlo lealmente. Si Voltaire hubiese sido el árbitro de esta discusión, en vez de su conocida frase, llena de amargo escepticismo, habría exclamado: "Calumnia, que nada puedes contra la verdad".

FERNANDO VOLIO.

**Partido Republicano Nacional**

Provincia de LIMON

Para los efectos electorales se publica la siguiente DIRECTIVA

**PRESIDENTES EFECTIVOS**

Filadelfo Granados  
Virgilio Chaverri  
Julio Jurado  
Eladio Calvo  
Lic. Albino Villalobos  
Daniel Zeledón  
Fulgencio Campos

**SECRETARIOS**

Romualdo Rodríguez  
Marco Tulio Sáenz

**TESORERO**

Fausto Solís Calderón

### Por qué el pueblo de Costa Rica insiste en llevar a la Presidencia a don Ricardo

Cuando un grande hombre se identifica, por fuerza espontánea, con su pueblo, y principalmente, con sus virtudes, ocurre el caso extraordinario de aprecio público, sin barreras de ningún estilo, que le tiene a don Ricardo Jiménez. Los imparciales, los que no le han tomado el pulso a la psicología nacional, declaran que la mayoría de nuestro partido es abrumadora y que no se explica cómo, en una tercera campaña ha logrado, el ilustre expresidente, agigantarse a tal extremo, en lugar de haber perdido simpatías como ocurre a casi todos los políticos, que han alcanzado el ejercicio del mando.

La razón de este raro fenómeno de simpatía creciente, está en la superioridad indiscutible de Jiménez Oreamuno, sobre el resto de los políticos. Es indudable que ha sabido identificarse con los destinos de la nación de tal modo, que a mayor conocimiento de sus normas gubernativas corresponde mayor simpatía por ellas. Y no hablamos, como nuestros enemigos políticos, de popularidades fantásticas; todo el mundo sabe que nuestro partido es enorme. Ya no se discute esta verdad, ni por aquellos que están aplastados por ella. En cambio, la impopularidad de Castro Quesada se explica por el fenómeno inverso. No es un hombre que inspire confianza por su carácter, que es todo agresividad; el pueblo de Costa Rica es equilibrado y sensato. Carece el Sr. Castro Quesada del conocimiento verdadero del alma nacional; y es ésta una forma de negarla. El costarricense no quiere gobiernos de fuerza; Castro Quesada hace alardes, con su agresividad peligrosa, de acercarlos. El tico huye de los acrisolamientos al poder; Castro Quesada, quiere atraer a las gentes, prometiéndolos. De allí su fracaso definitivo, en la presente campaña política.

TICO.

**A nuestros Copartidarios**

Rogamos enviar la correspondencia relativa a publicidad a

**COMITE DE PRENSA DEL PARTIDO REPUBLICANO NACIONAL**

Apartado XVIII

En los RICARDISTAS no hay odios ni encores, hay amor a las instituciones

Los castro-carlistas han reproducido en hoja volante un cortaje que en 1925 publicó contra el entonces Presidente la República, Lic. don Ricardo Jiménez.

Ninguno de mis conciudadanos se habrá sorprendido acerca del hecho, que hoy se anuncia a los cuatro vientos, de que el escrito haya sido adversario político del ex-Presidente Jiménez.

En la campaña de 1923 milité bajo la bandera del Partido Ricalo, y durante el subsiguiente Gobierno estuve en las líneas de la oposición. Esto no ha sido un secreto para nadie.

No pueden comprender los castro-carlistas, por cuanto sus ojos son más fuertes que sus sentimientos patrios, la razón que asiste en el presente momento, a los antiguos enemigos pocos del señor Jiménez, para acurrupar hoy su candidatura con tanta vehemencia como en otros tiempos la combatimos.

En 1923 la lucha se ventilaba entre dos personalidades, y tiempo ha venido a demostrar, que ninguna de ellas ofrecía íguro para nuestras instituciones. Se pudo ser entonces, Jiménez o echandista, sin que nadie se considere avergonzado de haber orientado en su pecho la divisa de cualesquiera de esos partidos.

A ese reportaje, disparó de un franco tirador, el debo recordar lo siguiente: que don Ricardo Jiménez, personalmente no es ninguna culpa en la pérdida apuntada de \$106900.00, pues la publicación de la Promotora Fiscal, posterior a ese reporte, la responsabilidad correspondía únicamente a esa oficina administrativa.

Los espíritus empuñados por la pasión, no comprenden cómo pude haber olvidado esa campaña, y los sinsabores que me echó con motivo de ella. Y esa circunstancia que los enemigos políticos escriben contra mí, resulta un arma que se vuelcan contra ellos.

Los que con imparcialidad analicen estas cosas, tendrán exclamar: "Cuando José Vargas Porras, que ha sido uno de mis más encarnizados enemigos de don Ricardo Jiménez, es hoy partidario, echando en olvido toda clase de agravios, es porque considera que debe ser muy grande el peligro para Costa Rica, de una presidencia de Manuel Castro Quesada".

Pueden estar seguros amigos y enemigos, que jamás contaré los problemas de mi país, grandes o pequeños en que toque actuar, teniendo tan sólo en mira, odios o intereses personales.

JOSE VARGAS PORRAS.

### Señor Cafetalero:

Las perspectivas del precio del café son inciertas: los grandes mercados compradores, el inglés y el alemán, están postrados.

Las casas consignatarias con las que Ud. ha tratado, verán reducidos sus créditos, y éstas a su vez, posiblemente recortarán los de Ud. ya que el Banco de Inglaterra que regula sus finanzas, está en dificultades.

La operación del Farm Relief Board con el Gobierno de Brasil, por 1.275.000 sacos, anulará, casi, la de los Estados Unidos.

no puede influir en el precio de venta, no tiene para hacerlo.

o, va Ud. a llorar como Anibal sobre las ruinas que ante el derrumbe del precio? Sería un error que a nada conduciría.

Sin embargo, a Ud. le queda una defensa a su alcance: en Costa Rica Ud. es el amo.

Aminore los gastos de colección y movilización, contrarrestando aunque sea algo, el factor "bajo precio".

APROVECHE mis bajas tarifas de EXPORTACION y defienda, aunque sea con ellas; peor es nada.

Esté Ud. seguro que PUEDO EMBARCARLE SU CAFE. Talvez Ud. cree que es cosa "muy difícil", porque vive lejos de los puertos y del trajín de los transatlánticos, pero no hay tal.

Es algo laborioso que exige cuidado, Y NADA MAS.

**Humberto Alvarez**

Teléfono 2759

San José — Puntarenas — Limón

## RADIOS "PHILCO"

DE CIRCUITO DE UNIDAD BALANCEADA EXCLUSIVA PHILCO

Los Radios de más alta calidad que se fabrican en el mundo

MODELO 50



5 tubos, 3 S. G.  
1 Pentode.  
\$ 200.00

MODELO 90



9 tubos, 4 S. G. 7 circuitos, con control automatico de volumen  
\$ 360.00

El mejor radio del mundo construido por la Fabrica que más radios produce y vende en el mundo.

**IGUALOS Y COMPARE VENTAS A PLAZOS**

DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO:

### ALMACEN PHILCO

P. CONTRERAS DAVILA  
Teléfono 2462 — Frente la Biblioteca Nacional — Apartado 1400.

# Información Cablegráfica

(Servicio de la Prensa Asociada)

## Un nacionalista hindú adopta el grito de la revolución norteamericana en la Conferencia de Londres

Londres, 16. — El periodista hindú Bhagawati Prasad, secretario del Congreso Nacionalista de la India, dijo hoy ante el Comité de la Mesa Redonda: "No queremos impuestos sin representación" adoptando el grito de guerra de la revolución norteamericana. Pidió que se diese representación a todos los habitantes de la India. Gandhi no ha hablado; se presentó, vestido con su traje de lino, a la Cámara de los Comunes, donde conversó largamente con los diputados laboristas. Es la primera vez en la historia que llega al Parlamento un personaje en este traje.

## El bloque socialista impone la redacción del primer artículo de la Constitución española

Madrid, 16. — El bloque socialista obtuvo un triunfo en las Cortes al imponer la redacción del primer artículo de la Constitución. El proyecto original decía: "España es una república democrática..." etc. Los socialistas lo han hecho redactar así: "España es una república liberal y democrática de trabajadores, cuyos poderes emanan del pueblo".

## Una dificultad con los consules europeos en Nueva Orleans con motivo de la fecha de nuestra independencia

Nueva Orleans, 16. — Los representantes consules de Centro América han criticado duramente a los consules de los países de Europa por no haber asistido a los actos con que se celebró la fecha de la independencia ayer. El coronel Arturo Ramirez, consul general de Guatemala, dijo que era muy lamentable esa actitud, ya que los consules centroamericanos nunca habían celebrado las fechas nacionales de Europa.

## Congreso Eucarístico Mariano en Rodas

Isola de Rodas, 16. — Miles de peregrinos de casi todos los países mediterráneos católicos se han reunido aquí para asistir al Congreso Eucarístico Mariano, con el cual se consagra la isla a la madre de Jesús.

## En el pueblo de Valladolid 200 obreros declaran una huelga revolucionaria

Valladolid, 16. — El pueblo de Valladolid revolucionario abre su trabajo declarando una huelga de carácter revolucionario. Se suspendieron los trabajos, impidiendo la salida de los productos y amenazando con quemar las casas si no se daba coacción a todos. Se envió la guardia civil para pacificar a los huelguistas.

## Se identifican varias partes del aparato de Parker Cramer

Nueva York, 16. — Los empleados de la "Edo Aircraft Corporation" han identificado varias partes del aeroplano de Parker Cramer, encontrado en el mar del Norte. Cramer pareció dirigir el vuelo de Detroit a Copenhague.

## La erupción del Etna toma proporciones graves y produce terremotos

Messina, 16. — La erupción del Etna está alcanzando proporciones graves y viene acompañada de terremotos. Esta tarde ocurrió uno tan fuerte que

## Bolsa de Nueva York

Nueva York, 16. — La bolsa de Wall Street, que ayer estuvo bastante baja, reaccionó ligeramente, pero con perfecta irregularidad con las cotizaciones. Bienes y cambios extranjeros, también irregulares. Azúcar, bajo; café y otros firmes. En general ha habido muy poco movimiento.

## Se teme que ocurra otra revolución en Portugal

Lisboa, 16. — El gobierno está tomando precauciones militares ante el temor de que estalle un nuevo movimiento revolucionario. Todas las tropas han sido reconcentradas y el presidente tiene a punto una resolución para declarar el estado de guerra hasta la madrugada.

## Fueron encontrados los aviadores norteamericanos Moyle y Allen que efectuaban el vuelo de Japón a EE. UU.

Aterrizaron sanos y salvos en el Golfo de Olyutorsky al Norte de Kamchatka. Seattle, 16. — Un "vuelo" costa de los que se dedicaron a la búsqueda de los aviadores Moyle y Allen, al norte de este punto, recibió hoy el informe de que dichos aviadores, portadores de mensajes efectuaban el vuelo de Samualui a Seattle, fueron encontrados sanos y salvos en las islas aleutianas.

## El viaje de regreso del "Nautilus"

Helsinki, 16. — El submarino "Nautilus" del Sr. Hubert Wilkins pasó cerca de este puerto, pero no pudo entrar a causa de estar el mar muy agitado. El barco continuó hacia el sur, con destino a Bergen o a Reykjavik.

## El leader de la sublevación fascista en Austria será extraditado de Yugoslavia

Viena, 16. — Se informa que el Dr. Oskar Danneberg, líder de la rebelión fascista en Styria, fué arrestado en Maribor, Yugoslavia, y que será extraditado. Los demás jefes del levantamiento han sido todos arrestados.

## Fue levantado el estado de sitio en Chile

Santiago de Chile, 16. — Un decreto del gobierno publicado esta noche levanta el estado de sitio en todo el país, con excepción de la provincia de Antofagasta y el departamento de Talcahuano. Al mismo tiempo ha sido publicado un manifiesto oficial, en el cual se expone la esperanza de que el pueblo cumplirá con sus deberes haciendo el mejor uso de su libertad y colaborará con el gobierno a fin de obtener la reconstrucción política y económica de la nación.

## Anita Colombo renunció la dirección de la orquesta de la Scala de Milán

Milán, 15. — La señorita Anita Colombo, directora jefe de la orquesta de la Scala, fué obligada a renunciar a causa de un caso de amor con uno de los músicos. Ella no se acuerda a aceptar a una mujer para el cargo, a pesar de que se le reconoce amplia competencia. La señorita Colombo es discípula y protegida de Toscanini y posiblemente saldrá para los Estados Unidos.

## El Presidente Olaya Herrera desiste definitivamente de su viaje a EE. UU.

Bogotá, 16. — El presidente Olaya Herrera ha desistido definitivamente de efectuar su viaje a los Estados Unidos, proyectado en relación con la reorganización financiera. Cuando hace un mes anunció que lo haría, se hizo una fuerte oposición, que es la que lo ha hecho desistir.

## Un venezolano y un norteamericano saldrán hoy en un vuelo en que visitarán casi toda América

Washington, 16. — El aviador venezolano Jorge Poncevara y Lulio Hoover, de Pittsburgh, saldrán mañana a las 22 horas en un vuelo de buena voluntad, en el cual visitarán las capitales de México, Guatemala, Honduras, Costa Rica, Panamá, Colombia, Venezuela, Ecuador, Paraguay, Chile, Argentina, Uruguay, Paraguay, Brasil y las Guayanas.

## EL DISCURSO DE GANDHI EN LA MESA REDONDA

Londres, 15. — Mahatma Gandhi pronunció hoy su primer discurso ante el Comité de Estructuras Federales de la Conferencia de la Mesa Redonda. Tal como se había anunciado, Gandhi pidió la completa independencia de Inglaterra para la India, declarando que esta desea formar parte integrante del Imperio Británico, pero a condición de que pueda dejar de formarla a voluntad. Luego manifestó que quedaba el camino abierto a nuevas negociaciones, mediante condiciones bastante liberales.

## Se trata de terminar lo más pronto posible el debate de la Constitución española

Madrid, 16. — El Consejo de Ministros trata de acelerar y terminar lo más pronto posible el debate de la Constitución Republicana. Todos los jefes de las minorías parlamentarias se reunieron y acordaron acortar las discusiones.

## Divorcios de estrellas del cine

Reno, Nevada, 16. — Han sido acordados por los tribunales los divorcios del barítono y actor de cine Lawrence Tibbett, pedido por su esposa y de Loretta Young, que lo solicitó acusando de crimen mental a su esposo Grant Withers, también actor de cine.

## Se toman medidas contra el separatismo vasco

Bilbao, 16. — Las autoridades han recogido la edición del periódico separatista "Bizkaitarra", cerrando, además, sus oficinas. También han sido cerradas las sociedades separatistas vascas. El gobernador ha amenazado al semanario comunista "Bandera Roja" con suspenderlo si sigue realizando su campaña subversiva.

## Pronto comenzaran en Francia los ensayos de los nuevos aeroplanos para volar en la estratosfera

París, 16. — Pronto se llevarán a cabo los ensayos de los nuevos aparatos construidos por ingenieros franceses para volar en la estratosfera. Los aviones son todos de metal; el compartimiento del piloto va herméticamente cerrado y tiene un aparato para conservar una presión atmosférica regular. La hélice es de cuatro hojas, con un diámetro de rotación de seis metros. Consideran los constructores que estos aparatos, a una altura de 15,000 metros desarrollarán una velocidad de 600 a 750 kilómetros por hora. Existo un gran interés por estos ensayos, ya que de los nuevos aparatos se espera un progreso decisivo de la aviación, al eliminar los escollos corrientes de la atmósfera y acortar las distancias mediante el aumento de las velocidades, aparte, desde luego, de la importancia científica que puedan tener los vuelos en la estratosfera.

## Royal Netherlands Steamship Co. — Línea Holandesa de Vapores —

Vapor "CRYNSEN" 15,000 toneladas. Saldrá de LIMÓN para AMSTERDAM con escala en Cristóbal, Cartagena, Puerto Colombia, Curacao, Puerto Cabello, La Guayra, Trinidad, Barbados, Plymouth, Havre, Amsterdam y Holanda.

## Terminó pacíficamente la huelga general en Granada

Granada, 15. — Ha terminado pacíficamente la huelga general de 24 horas. Todas las precauciones que se habían tomado fueron suspendidas en vista de que la ciudad permaneció tranquila, sin la menor alteración del orden. Hoy han vuelto a sus trabajos todos los obreros.

## Se considera completamente perdido el vapor "Colombia" de la Panama Mail, que encalló en la Baja California

Wilmington, 16. — Los vapores de la United Fruit Co. San Mateo y La Perla llegaron a este puerto trayendo a 234 pasajeros y tripulantes del vapor "Colombia" de la Pacific Mail, que encalló en aguas de Baja California. Declaran que se evitó una catástrofe gracias a haber reventado el tanque de petróleo del barco, con lo cual el líquido aplicó la furia de las olas y permitió el salvamento de todos los que iban a bordo.

## ¿Esa clase de aventuras? ¡nunca!

UN hombre sensato arriesga su dinero, si llega el caso, o aún se juega la vida, si una causa noble se lo exige, pero jamás aventura su salud ni la de su familia tomando una cosa insegura por la mezquina consideración de ahorrarse unos centavos, o por el capricho imperdonable de "hacer un experimento"...



Por eso verá Ud. que toda persona prudente y sensata no permite que en su hogar se tome para los dolores absolutamente nada que no sea la noble y segura

# Cafiaspirina

El producto de confianza

No sólo da rápido alivio y proporciona un saludable bienestar, sino que jamás afecta el corazón, los riñones, ni el estómago.

## La Cámara de Comercio...

(Viene de la primera página) que ahora tienen que pagar en concepto de fletes. La competencia que se haría al ferrocarril de la Northern sería tan grande, que inmediatamente esa compañía se vería obligada a rebajar los fletes y hasta es posible que en día no lejano se viera en la necesidad de abandonar su ferrocarril, pues ya es sabido que en muchas partes del mundo las carreteras están haciendo desaparecer los ferrocarriles. Un dato que da idea del progreso de las carreteras y del declinamiento de los ferrocarriles es el de que hace unos veinte años solamente se hablaba de Ferrocarril Panamericano; hoy las cosas han cambiado, los planes, como todos sabemos, son de construir una red de líneas panamericanas, que al parecer, será una realidad en tiempos no lejanos. Habría pues, al transformarse la vía del Pacífico en una carretera, solución a los dos problemas más graves que hoy afronta nuestro país: el de las compañías eléctricas y el de la unión, ya que ambos monopolios se desquiciarían al abrirse al tráfico la carretera a Pantareñas y aprovecharse la energía que hoy consume el ferrocarril en servicio del público.

## Fue recibido por el Presidente Hindenburg el embajador francés que se retira

Berlin, 15. — El embajador francés que se retira, Pierre de Margerie fué recibido hoy por el Presidente von Hindenburg, a quien presentó sus cartas de retiro. Fué situado como Embajador en Alemania durante 9 años.

## Puesta a votación una moción del señor Fernández Madrigal en el sentido de que la Cámara de Comercio acciera la iniciativa del señor Madrigal, fue aprobada por unanimidad

Algunos de los presentes le licitaron al autor del proyecto y después de haberse cambiado impresiones optimistas acerca del proyecto, que resumimos por lo avanzado de la hora, se levantó la importante sesión de la que hemos dado un resumen.

## Obsequios de Navidad en LA INDIA de Eduardo L. Fernández

Por CADA COLON que Ud. compre AL CONTADO tiene derecho a una acción.

### 12 VALIOSOS REGALOS, ASI:

- 1 juego aluminio para cocina. Valor € 200.00.
- € 100.00 en efectivo.
- 1 valioso bebé con ojos móviles. Valor € 75.00.
- 1 precioso estuche para tocadiscos. Valor € 75.00.
- 1 caja vino blanco, superior calidad. Valor € 70.00.
- € 50.00 en efectivo.
- 1 bonito estuche para uñas. Valor € 35.00.
- € 25.00 en efectivo.
- 1 juego café porcelana. Valor € 30.00.
- 1 juego vasos y pichel, para comedor. Valor € 20.00.
- € 25.00 en mercaderías.
- € 15.00 en efectivo.

### Enorme variedad de JUGUETES

Gran surtido en abarrotes, vinos y licores, quincallería y menaje.

Perfumería y artículos para regalo.

No compre en otra parte que su suerte por igual o mejor precio puede encontrarla en varias de las acciones que usted adquiere.

Apartado 1064. San José. Teléfono 2378.

## ESTRENIMIENTO

Curado con la

# GASCARINE LEPRINCE

ACCION REGULAR — LAXANTE PERFECTO

DE VENTA EN TODAS LAS FARMACIAS

D. M. LEPRINCE, 62, TOULON, FRANCIA

## Diario de Costa Rica

Cupón para participar en el Gran Concurso de fin de año.

El presente cupón da derecho para participar en el sorteo de regalos con que el DIARIO DE COSTA RICA obsequia a fin de año a sus distinguidos favorecedores.

Recorte este cupón y espere a completar 26 que son los que corresponden a nuestras ediciones del presente mes, y cámbielo en la Oficina del DIARIO DE COSTA RICA por tres acciones numeradas.

ADMINISTRACION DEL DIARIO DE COSTA RICA

DIARIO DE COSTA RICA

DIRECCION:

Modesto Martínez. — Arturo García Solano. Miembro de la Associated Press DECANO DE LOS DIARIOS NACIONALES

NOTAS EDITORIALES

Qué nos queda?

De la visita de Gabriela MISTRAL, qué nos queda? Un recuerdo muy grato, desde luego, porque pocas mujeres hemos conocido con una personalidad más atrayente, más caracterizada. Y, además, nos queda ese placer que sentimos los costarricenses de ser hospitalarios, virtud que heredamos de nuestros mayores y que no debemos dejar que se pierda jamás.

gunta, que inquiere, que expone y que aconseja con una naturalidad que deja sorprendidos a los oyentes que saben de su grandeza y de su merecida fama mundial. ¿Qué nos queda de su visita? La satisfacción de haberla conocido después de leerla tanto; la certidumbre de que vive de conformidad con la letra de sus producciones, que siente como sus poesías; que no pertenece al tipo convencional de la mujer bachillera, fría e indiferente a todo lo que no esté dentro del grupo de las letras y de la ciencia, sino que es una mujer sensible al encanto de los niños, a la dulzura de la amistad, a la belleza de la intimidad donde, lo repetimos, es infinitamente más grande que en sus apariciones en público que van contra su carácter que es tímido y un tanto discolorado a pesar de que ella trata de combatir esa timidez.

CLINICA DENTAL DR. PERCY FISCHER Dentista Americano de la Universidad de Harvard. Rayos X. — Tratamiento de la fiebre. — Dentaduras de Hecolite. Nuevo material inquebrable y que imita el color natural de las encías.

Métodos modernos en los trabajos profesionales. Oficina 25 varas al Norte de! Carmen. TELEFONO N° 3105

LOS BARROS Desaparecen mágicamente con nuevo remedio llamado Upskin, en forma de pastilla inocua y fácil de tomar. Elimina todas las impurezas de la sangre tan rápidamente que los barros suelen desaparecer en 24 horas. Upskin puede obtenerse en la Botica Oriental y en las principales boticas.

EL TERROR A LA MUERTE Se manifiesta cuando hay temblores, rayos, inundaciones, etc... Si embargo hay algo que debiera producirlo mayor: EL VENENO que constantemente absorbe el organismo cuando hay residuos podridos, adheridos a los intestinos. Esto acontece con frecuencia y de allí tanto dolor de cabeza, tantas y tantas enfermedades y cada día se complican más. Las PASTILLAS DE PAPA COMPUSTAS, tomadas una sola vez al acostarse mueven a la mañana siguiente los intestinos de un modo suave y natural, eliminando los residuos putrefactos y mortales. Curan positivamente la constipación, fortalecen y estimulan el hígado y los órganos digestivos quedan limpios, sanos, listos para comer y beber lo que se guste. Nada le hará a usted tanto bien como adquirir HOY un frasco de PASTILLAS DE PAPA COMPUSTAS.

LA CELEBRACION DEL DIA DE LA PATRIA HA SIDO LA NOTA MAS HERMOSA DE CIVISMO COSTARRICENSE



Instantánea tomada al descubrir el señor Presidente el monumento de Bolívar.—Arriba el Presidente de la Corte Suprema leyendo su discurso.



El señor Secretario de Relaciones lee su discurso.—Un batallón de Infantería y el Cuerpo de Cadetes, haciendo Guardia de Honor.

Pocas veces hemos visto una celebración del Día de la Patria más entusiasta, más significativa, que ésta. Se ha prescindido de actos que sólo tienen un valor momentáneo, para hacer algo más efectivo, como es construir en el alma misma del niño y el colegial, como es revelar a los ciudadanos, lo que está haciendo el país, en esa tarea de crear y de construir, que nos llevará a la verdadera emancipación económica; ha suprimido la importación, a reducir a su mínima expresión. Las exposiciones de trabajos, sobre todo de estas de aplicación constante, como son las que exhiben los aprendices del Taller de Obras Públicas y los de carácter didáctico que presentan los maestros y alumnos de Cartago y de San José, tienen un gran valor educativo. Ya se ha dicho: "la acción educativa no puede consistir en otra cosa que en promover la autoeducación del educando."

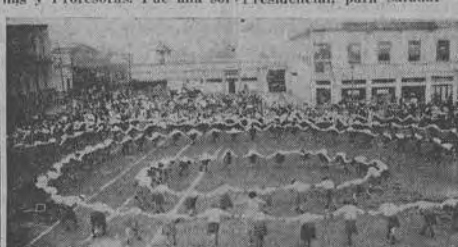
El señor Presidente y finalmente vinieron al Parque Morazán, y de paso, rindieron su homenaje a Bolívar, el Padre de la Independencia de América, cuyo monumento se descubría en ese momento. Bien pensado, decimos hoy, no haber llevado a los escolares a este acto; faltó espacio en el Parquecillo Noroeste para contener al Batallón de Infantería y el Cuerpo de Cadetes, el elemento oficial que tenía su lugar reservado, y el público. El elemento Oficial estuvo bien representado: el señor Presidente y su Gabinete; Delegación del Poder Legislativo; del Poder Judicial; el señor Arzobispo y delegación del Alto Clero; Cuerpo Diplomático; Cuerpo Consular, etc. Muy importantes los discursos del Secretario de Relaciones Exteriores, Lic. Pacheco, en representación del Ejecutivo; del diputado Lic. don As...

LA RECEPCION EN LA CASA AMARILLA Para seguir el orden de los festejos del día, nos referiremos a la recepción de la Secretaría de Relaciones Exteriores. Todos los miembros del Cuerpo Diplomático acreditados ante nuestro Gobierno; hicieron acto de presencia, correspondiendo a los deseos del señor Secretario y a la invitación del Decano, señor Médez Bello. Este fué un acto muy sencillo; se tomó una copa de champagne y poco después se dispuso desfilar hacia el Morazán para asistir a la inauguración del monumento de Bolívar. Todos siguieron a pie, en un

LA RECEPCION EN LA CASA AMARILLA Para seguir el orden de los festejos del día, nos referiremos a la recepción de la Secretaría de Relaciones Exteriores. Todos los miembros del Cuerpo Diplomático acreditados ante nuestro Gobierno; hicieron acto de presencia, correspondiendo a los deseos del señor Secretario y a la invitación del Decano, señor Médez Bello. Este fué un acto muy sencillo; se tomó una copa de champagne y poco después se dispuso desfilar hacia el Morazán para asistir a la inauguración del monumento de Bolívar. Todos siguieron a pie, en un

LA CONTRIBUCION DEL COLEGIO DE SENORITAS El Colegio Superior de Señoritas dió una hermosa nota en sus obras de la mañana del 15. Desfiló ordenadamente a toque de corneta hacia la Plaza de la Artillería, con gran parte de su Profesorado y allí ejercitaron las alumnas una serie de ejercicios físicos, que merecieron muchos aplausos. Muchos, hemos dicho? Quizá no tantos como se merecían alumnas y Profesoras. Fué una sor...

LA RECEPCION EN LA CASA AMARILLA Para seguir el orden de los festejos del día, nos referiremos a la recepción de la Secretaría de Relaciones Exteriores. Todos los miembros del Cuerpo Diplomático acreditados ante nuestro Gobierno; hicieron acto de presencia, correspondiendo a los deseos del señor Secretario y a la invitación del Decano, señor Médez Bello. Este fué un acto muy sencillo; se tomó una copa de champagne y poco después se dispuso desfilar hacia el Morazán para asistir a la inauguración del monumento de Bolívar. Todos siguieron a pie, en un



Otro aspecto de los ejercicios físicos de las colegiales.

Departamento de Drogas Estupefacientes Se pone a la disposición de las droguerías, boticas y botiquines, los siguientes productos: Cocaína Clorhidrato cristalizado, Codeína Fosfato, Dionina, Sedol, ampollas, Eucodal, ampollas de 0.01, Eucodil, ampollas de 0.02, Pantopón de 1., Morfina Sulfato y Atropina, ampollas. Para comprar al Departamento y para que éste venda drogas autorizadas, se requiere una autorización especial, librada por la Secretaría de Salubridad en favor del establecimiento que le pretende adquirir, (Art. 10 de la Ley). San José, 14 de Setiembre de 1931.

Los desastres del huracán en la costa mexicana del Pacífico México, 15. — Despatches de Mazatlán informan que se han perdido numerosos botes anclados en el golfo, con motivo del huracán que azotó la costa. No se tienen noticias del barco "Navojos", perdido con 25 personas a bordo. El operador radiográfico de Santa Rosalía dice que toda la población quedó inundada durante el huracán, que las víctimas son numerosas y que la situación es sumamente grave debido a la falta de alimentos y medicinas.

DR. CARLOS L. VALVERGE V. MEDICO CIRUJANO DE LA UNIVERSIDAD DE PARIS. Especialidad en enfermedades GENITO URINARIAS. Horas: De 9 a 11. De 2 a 4. DESPACHO ANEXO A LA CLINICA FIGUERES. Teléfonos: Oficina 2400. Habitación 3037.

El Regidor Vives pidió revisión del acuerdo que ordena la construcción de calles de macadam aunque no se haya condicionado el subsuelo En la sesión que la Municipalidad de San José celebrará será trabajo perdido, ya que el próximo martes, se discutirá necesidad de destruirse una moción de revisión in- una vez que la pavimentación terpuesta por el Regidor Vives se extienda por los sectores que a un acuerdo que ordena la hora se van a arreglar. La construcción de calles de macadam están contratadas; el caso es delicado, pues hasta la hora no se sabe si se puede exigir al contratista el arreglo de los sectores donde no se ha hecho obras sanitarias no la colocación del macadam.

DOCTOR BAÑON De las Facultades de Medicina de Madrid, Buenos Aires y Montevideo. Exclusivamente vías respiratorias, Tuberculosis pulmonar asma bronquitis y pleuresía. Despacho: 75 varas al Norte de la pulpería La Viña. De 8 a 12 a. m. y de 3 a 6 p. m.

NORTHERN RAILWAY COMPANY Se ruega al Público tomar nota de que comenzando el día primero de Octubre entrante quedará suprimido el tren de pasajeros que sale ahora entre semana de San José para Alajuela a las 8. 15 horas, y también el que sale de Alajuela para San José a las 12.00 horas. El servicio de pasajeros en el Ramal de Estrella se hará los días martes y sábado únicamente, a las horas de costumbre. F. SHEEHY, Superintendente. M. M. MARSH, Gerente

Hoy se pagará a los militares El Banco de Costa Rica ha dispuesto ya la suma necesaria para proceder al pago quincental de los elementos militares y policía que devengan sus sueldos en esa forma y hoy se pagarán las planillas de los cuarteles de esta capital. En breve procederá también el Banco a pagar las pensiones de gracia correspondientes al mes de agosto, a cuyo fin el señor Secretario de Hacienda ha hecho los arreglos necesarios con la citada institución. El pago de pensiones viene a llenar una necesidad social, ya que son numerosas familias de viudas y huérfanos de nuestros empleados públicos que no tienen otro medio de vida que la pensión que les otorgó el Congreso.

El Dr. don Vicente Castro Cervantes ha ejecutado una notable operación en el Hospital de San Juan de Dios Después de veintiún años le fue extraída del hígado un pedazo de aguja a don Emilio de Mezerville, lo que no había sido posible en ocho operaciones anteriores. El sábado pasado se verificó en el Hospital de San Juan de Dios una de las operaciones más importantes que se han ejecutado en Costa Rica, según la propia expresión del Superintendente de aquel plantel, doctor Calderón Muñoz. Se trata del caso de don Emilio de Mezerville que, desde hace veintiún años sufría de dolores agudos que le obligaban a tenderse en el suelo si el dolor le cogía en la vía pública. Era un verdadero mártir. Ocho veces había sido sometido a delicadas operaciones con el deseo de extraerle un pedazo de aguja que había quedado alguna vez en el interior de su cuerpo, sin que hubiera sido posible lograrlo. En los últimos días su estado era muy delicado y se puso en manos del doctor don Federico Zumbado quien hizo un diagnóstico muy acertado, y el cual se empujó en que el hábil cirujano costarricense doctor don Vicente Castro Cervantes, antes de que realizara su viaje a Europa con el fin de ampliar sus estudios sobre el cáncer, materia en la cual se ha especializado, practicara esa delicada operación. Como ya dijimos se verificó el sábado en el propio Hospital de San Juan de Dios; doce médicos distinguídos la presenciaron, por que tenían especial interés en ese caso. El pedazo de aguja se extrajo del propio hígado donde se había alojado. Según nos explicó después el doctor Calderón Muñoz golpeaba sobre el nervio intercostal y producía los dolores agudos que sentía el señor de Mezerville. Conversamos con el señor de Mezerville en su lecho de enfermo y nos dijo lleno de entusiasmo: "Tengo cuarenta y ocho horas de operado y me siento tan bien que ya podría regresar a mi casa por mis propios pies (se incorporó, movió la cabeza del cuerpo y nos mostró la herida, insiendiendo). Ha sido una obra de arte; es mentos y medicinas.

VERAMON Una obra cumbre de la ciencia farmacológica moderna. Analgésico de efecto potenciado. Ventajas especiales del Veramon: Efectos rápidos y seguros. No ataca el corazón ni los riñones. No produce sueño ni ardores. Indicaciones principales: Molestias menstruales. — Dismenorrea, Dolores de cabeza, hemicráneos, etc., Dolores de muelas por pulpitis, intervenciones, etc., Dolores crónicos (sin peligro de habituamiento) Dosis: Según la intensidad de los dolores 1 a 2 tabletas a la vez, hasta 6 tabl. diarias. A los niños, según sea su edad, la mitad o menos de esta dosis. Envase original: Tubos de 10 y 20 tabl. de 0.4 gr. SCHERING-KAHLBAUM A.G., BERLIN Representante: ANTONIO FORNIERI, San José, C. R.

El sábado pasado se verificó en el Hospital de San Juan de Dios una de las operaciones más importantes que se han ejecutado en Costa Rica, según la propia expresión del Superintendente de aquel plantel, doctor Calderón Muñoz. Se trata del caso de don Emilio de Mezerville que, desde hace veintiún años sufría de dolores agudos que le obligaban a tenderse en el suelo si el dolor le cogía en la vía pública. Era un verdadero mártir. Ocho veces había sido sometido a delicadas operaciones con el deseo de extraerle un pedazo de aguja que había quedado alguna vez en el interior de su cuerpo, sin que hubiera sido posible lograrlo. En los últimos días su estado era muy delicado y se puso en manos del doctor don Federico Zumbado quien hizo un diagnóstico muy acertado, y el cual se empujó en que el hábil cirujano costarricense doctor don Vicente Castro Cervantes, antes de que realizara su viaje a Europa con el fin de ampliar sus estudios sobre el cáncer, materia en la cual se ha especializado, practicara esa delicada operación. Como ya dijimos se verificó el sábado en el propio Hospital de San Juan de Dios; doce médicos distinguídos la presenciaron, por que tenían especial interés en ese caso. El pedazo de aguja se extrajo del propio hígado donde se había alojado. Según nos explicó después el doctor Calderón Muñoz golpeaba sobre el nervio intercostal y producía los dolores agudos que sentía el señor de Mezerville. Conversamos con el señor de Mezerville en su lecho de enfermo y nos dijo lleno de entusiasmo: "Tengo cuarenta y ocho horas de operado y me siento tan bien que ya podría regresar a mi casa por mis propios pies (se incorporó, movió la cabeza del cuerpo y nos mostró la herida, insiendiendo). Ha sido una obra de arte; es mentos y medicinas.

VIDA SOCIAL

CRONICA PARLAMENTARIA

ESTIMABLE ENFERMO

Hemos recibido la grata noticia de que el estimable caballero don Emilio de Meserville...

LA BODA DEL JUEVES

El joven don Guillermo Flores y la señorita Ofelia Brenes han fijado el 24 de este mes para celebrar su boda...

NOVENARIO

Hoy se cumplen nueve días del fallecimiento de la estimable señora doña María Luisa Aguilar...

de Merino, y con tal motivo su familia ha dispuesto hacer celebrar una misa de requiem...

LA FIESTA EN EL CLUB UNION

El festival organizado por este Club con motivo de la fecha patria, tuvo un éxito admirable...

El te se prolongó hasta cerca de las diez de la noche. A la salida de los teatros continuó la fiesta...

LA ACADEMIA DEL SAN JOSE TENNIS CLUB

Los aficionados bales que iniciará el San José Tennis Club el sábado próximo han despertado un...

vivo interés en nuestra sociedad, sobre todo en nuestro elemento joven...

DOLOROSA NOTICIA

Hemos recibido la dolorosa noticia de la muerte trágica de dos jóvenes pertenecientes al hogar de don Gustavo Córdoba...

Los esposos Córdoba vivieron largo tiempo entre nosotros y sólo hace algunas semanas que trasladaron su residencia a Honduras...

BAILE EN LIMON

El Limón Tennis Club efectuará un baile el 19 de los corrientes a las nueve de la noche...

REGRESO DE ITALIA

Después de coronar su estadío en esta capital el señor Secretario de Fomento, don Francisco Mayorga Rivas...

EL BANQUETE DEL 20

Un grupo numeroso de la Colonia Italiana, repetimos a su solicitud, celebrará el 20 de Setiembre...

REGRESO DEL SECRETARIO DE FOMENTO

Posiblemente el sábado regrese a esta capital el señor Secretario de Fomento, don Francisco Mayorga Rivas...

TRASLADO

Después de haber sido sometido a una delicada operación, en el Hospital de San Juan de Dios, fue trasladado ayer a su casa don Pedro Valverde.

VISITA DE CORTESIA

Con motivo de celebrar ayer el aniversario de la fecha nacional la República hermana de México, el señor Secretario de Relaciones visitó al señor Ministro de aquel país...

EL DIA DE MEXICO

Ayer fué el día de México. La gran Nación celebró el aniversario de su independencia que ha venido conmemorando al través de tantos cronos...

BAILE EN LIMON

El Limón Tennis Club efectuará un baile el 19 de los corrientes a las nueve de la noche...

REGRESO DE ITALIA

Después de coronar su estadío en esta capital el señor Secretario de Fomento, don Francisco Mayorga Rivas...

EL BANQUETE DEL 20

Un grupo numeroso de la Colonia Italiana, repetimos a su solicitud, celebrará el 20 de Setiembre...

REGRESO DEL SECRETARIO DE FOMENTO

Posiblemente el sábado regrese a esta capital el señor Secretario de Fomento, don Francisco Mayorga Rivas...

Se entro a estudiar, en tercer debate, el proyecto de cédula de identidad e impuesto cedular de ingresos

Fueron aprobadas el acta de la sesión del viernes último y la forma del decreto que establece un impuesto sobre el consumo de la cerveza nacional y extranjera...

Fue aprobada una moción que hace obligatoria la fotografía en la Cédula de Identidad

última clase social es siempre la que soporta la mayor parte de los impuestos, de ahí que la escala progresiva está invertida en Costa Rica...

El señor PERALTA salió a la defensa de su iniciativa. Dijo que el Congreso estaba tomando en cuenta únicamente el hecho de que un comerciante ganaba DOCE MIL COLONES...

El representante PADILLA dijo que el señor GUTIERREZ había dado una clara explicación sobre los motivos para no aceptar la moción del señor MECKBELL...

No es justo que a los bancos se les deduzca los gastos de administración y en cambio a los comerciantes no. Esta situación de privilegio es abominable...

VEGETO DEL EJECUTIVO

Seguidamente, la Secretaría leyó el veto que el Ejecutivo interpuso al decreto No. 23 que autoriza la construcción de las carreteras a los volcanes Poás e Irazú...

PROYECTO DE CEDULA DE IDENTIDAD E IMPUESTO CEDULAR DE INGRESOS

En tercer debate, se inició la discusión de este importante proyecto. Luego se puso a estudio una iniciativa para que el artículo tercero se le hiciera un inciso...

MOCION CASTRO BECHIE

Fue aprobada una moción del representante CASTRO BECHIE, por la que el artículo segundo, inciso primero, quedó redactado en la forma siguiente: "Quedan exceptuados de esta obligación: 1) Ministros diplomáticos y personal de Legaciones extranjeras acreditadas en el país..."

MOCION DEL REPRESENTANTE PERALTA

El representante PERALTA, don José Manuel, presentó una moción para que el artículo 14 fuera derogado en el sentido de que se diga que en el caso de los comerciantes se les deducirá un diez por ciento para los gastos corrientes de administración y de ventas...

Clarion Radio RODOLFO BLANCO C. DISTRIBUIDOR. El CLARION JUNIOR, el único receptor que satisface los requisitos del radio diminuto moderno. Precios ventajosos y en magnificas condiciones de pago. 125 varas al Norte del Hotel Costa Rica.

La Secretaría de Hacienda otorgó el título de Corredor Jurado y Comisionista al señor Manuel Lizano Matamoros. Tomada en consideración la solicitud presentada a la Secretaría de Hacienda por el Sr. don Manuel Lizano Matamoros para que se extendiera a su favor el título de Corredor Jurado y Comisionista...

DOLORES RINA. ¿LE DUELEN LOS CALLOS? Una aplicación de "GETS-IT" y el cruel e insportable dolor se aliviará. Después de unos pocos días el callo se contrae pudiendo desprenderse fácilmente con los dedos. "GETS-IT", el callicida universal, pone fin al tormento de los callos. Ud. podrá caminar y bailar con soltura. "GETS-IT" Chicago, U.S.A. LA FILARMONIA DE GRECIA OBTUVO EL PRIMER PREMIO EN EL CONCURSO. Aunque no se ha dado el fallo definitivo del Jurado del Concurso de Filarmónicas, se sabe que todos los miembros están de acuerdo en que el primero corresponde a la de Grecia...

Perfume "MI NENA" El Favorito de las Personas Elegantes. RIGAUD 8, Rue Vivienne, PARIS. De venta en todas las Perfumerías.

VINO Y JARABE DUSART al Lactofato de Cal. EL JARABE DE DUSART se prepara con las leches durante la lactancia, a los niños para fortalecerlos y disminuir los dolores. EL VINO DE DUSART se receta en la Anemia, colores pálidos de las jóvenes, a los niños durante el embarazo. PARIS, 8, rue Vivienne y en todas las farmacias.

La Exposición de Esparta ha sido un éxito completo dice nuestro representante especial. Esparta, 16. — (Por telegrafo). La exposición de Esparta ha sido un éxito verdadero. Don Gonzalo Marín y sus maestros merecen el más caluroso de los aplausos. En breve será publicado el informe de los jurados...

Poca bulla inútil y mucho grano de oro. Esparta, 16. — (Por telegrafo). La exposición de Esparta ha sido un éxito verdadero. Don Gonzalo Marín y sus maestros merecen el más caluroso de los aplausos. En breve será publicado el informe de los jurados...

Las noticias alarmantes acerca del café no proceden precisamente del país sino de los mercados extranjeros dice el Diputado Peralta. Nuevamente conversamos ayer con nuestro buen amigo el diputado don José Manuel Peralta quien, ampliando sus declaraciones anteriores con respecto a los rumores e informes de una baja en el precio del café, nos dijo lo siguiente: "En realidad de verdad, no pude afirmar que los rumores alarmistas en cuanto a las condiciones de nuestro mercado cafetalero en el exterior procedan de nuestros beneficiadores de café con el propósito de obtener mayores ganancias o al de especular con los pobres agricultores. Lo que sucede siempre cuando se aproximan las cosechas, que los mismos compradores extranjeros, que siempre acostumbra a conceder préstamos a nuestros beneficiadores, como medida de prudencia y para que estos no se excedan en las concepciones que hacen a los agricultores del país, dan informes poco halagadores sobre las futuras ventas, aconsejan reservas y prudencia y de ahí procede el que siempre se crea que han de rebajar los precios o que la cosecha no ha de venderse bien. Nuestros beneficiadores más bien se exceden en la mayoría de los casos al cotizar el grano que toman al agricultor y como dije al comienzo, no puede responsabilizarse de los rumores alarmistas que se dan alguna proceden del exterior."

La conservación de carreteras debe dejarse en manos de los municipios y no en las de los contratistas extraños comenta el Presidente de la Cámara de Comercio. Don Juan Guillermo Zamora, Presidente de la Cámara de Comercio, comentó a los miembros de esta corporación un estudio que se interesa por los problemas públicos de mayor trascendencia. Ayer lo oímos comentar varios aspectos del proyecto de construcción de carreteras. Respecto a la conservación de estas vías de comunicación tuvo una idea que recogemos por considerarla oportuna. No está de acuerdo con que la conservación de carreteras se deje en manos de los contratistas, sino que se debe confiar en los municipios...

No debe esperarse a que aparezca el alarmante sintoma del "Cepillo Rojo." Empiécese hoy mismo a usar PASTA DENTIFERICA IPANA Buena para Encías Tiernas. "La conservación de carreteras debe dejarse en manos de los municipios y no en las de los contratistas extraños" comenta el Presidente de la Cámara de Comercio.

IPANA Buena para Encías Tiernas. PASTA DENTIFERICA. Buena para Encías Tiernas. Lo Mejor para los niños en periodo de crecimiento porque su apetitoso y delicado sabor les entusiasma. Cuando rehusen otros cereales, tomarán éste con alegría. Cocidas sin fuego en la fábrica - durante 12 horas. HOJUELAS DE AVENA 3 MINUTOS.

Lo Mejor para los niños en periodo de crecimiento. porque su apetitoso y delicado sabor les entusiasma. Cuando rehusen otros cereales, tomarán éste con alegría. Cocidas sin fuego en la fábrica - durante 12 horas. HOJUELAS DE AVENA 3 MINUTOS.

Lo Mejor para los niños en periodo de crecimiento. porque su apetitoso y delicado sabor les entusiasma. Cuando rehusen otros cereales, tomarán éste con alegría. Cocidas sin fuego en la fábrica - durante 12 horas. HOJUELAS DE AVENA 3 MINUTOS.

CAFÉ BAR F. B. Pronto en el lugar más céntrico de San José, se inaugurará el negocio de Cantina y Café más moderno y elegante que haya existido. Será el punto de reunión de la Sociedad costarricense.



# HAMBURG AMERIKA LINE

## COMPANIA HAMBURGUESA AMERICANA

### SALIDAS DE PUERTO LIMON

Para PLYMOUTH, CHERBOURG, AMSTERDAM Y HAMBURG  
Via Cristóbal, Cartagena, Pto. Colombia, Curacao, Pto. Cabello, La Guayra y Trinidad.  
S.S. "RUGIA" (12.000 toneladas) (toca también en Barbados) el 18 de Setiembre  
S.S. "ORINOCO" (15.000 toneladas) el 2 de octubre

PUERTO BARRIOS, LIVINGSTON Y TAMPICO  
S.S. "TEUTONIA" (12.000 toneladas) el 24 de Setiembre  
SERVICIO RAPIDO PARA PASAJEROS Y FLETES.  
**VICTOR FABIAN & CIA.**  
AGENTES  
SAN JOSE LIMON

### MAL APETITO

Nota Ud. el aumento de su apetito cuando la digestión se perfecciona? Hay un modo de disfrutar de un estómago fuerte y sano y una digestión perfecta. Millones de personas se han curado de digestión y dispepsia con las

### Pastillas del Dr. Richards

### Si se siente ACATARRADO

Atiéndase pronto. Para evitar molestias y costosas enfermedades tome **Laxativo BROMO QUININA** con la firma E. W. GROVE en la caja.

## Se entró a estudiar...

Viene de la Página 4  
hato. Por ejemplo el Banco de Costa Rica tiene depósitos por nueve millones de colones, suma por la cual paga el cuatro por ciento, que da un total de 360 mil colones.

**MOCION VILLALOBOS**  
El representante don Asdrubal Villalobos presentó una moción — que fue aprobada — para que en el artículo 11 se intercale la palabra PROFESIONALES. Como esta iniciativa no fue objeto de estudio sino que fue aprobada de un momento a otro, el representante GUTIERREZ dejó planteada para hoy una moción de revisión de la misma.

**MOCION MECKBELL**  
El diputado MECKBELL presentó una nueva moción para que la escala de impuestos contemplada en el proyecto sea variada desde 400 en adelante, de acuerdo con un nuevo plan que formuló. Se trata de rebajar el porcentaje. El señor PERALTA dijo que lo que pedía el señor MECKBELL con la armonía de la escala, que sería muy distinto que propusiera una modificación general de la escala, con lo que si era tema de acuerdo.  
**INICIATIVA VILLAFRANCA**  
El representante VILLAFRANCA presentó una moción para que al artículo 21 se agregara, enseguida de la palabra INTERESADO, la siguiente frase: "y que le produzcan renta." El autor de la iniciativa explicó los alcances de ella. Dijo que un individuo tiene una propiedad urbana que no le produce, sobre la cual paga una serie de impuestos municipales, y que como sería de justicia gravarlo con nuevos tributos. El representante GUTIERREZ rebatió la anterior moción. Dijo que no se trata de establecer un impuesto territorial sino sobre los ingresos, ampliando sus declaraciones con la lectura de los artículos 15 y 18 del proyecto, que contempla el caso expuesto por el señor Villafranca. Finalmente el autor de la anterior moción declaró que a su juicio es mejor cesar el artículo 21, levantándose la sesión por lo avanzado de la hora.

## Se hará un trabajo de saneamiento en la región del Pacífico

Hoy sale en viaje de inspección sanitaria a lo largo de la línea del Pacífico, el señor Ingeniero Sanitario, don Samuel Sáenz, a quien acompañan otros empleados de la Secretaría de Salubridad Pública.  
Realizarán su viaje en un carro motor que ha puesto a su orden la empresa del ferrocarril al Pacífico, a fin de que puedan detenerse en todos los sitios que sea necesario, y permanecer allí el tiempo indispensable.  
Hay el deseo de hacer una obra de saneamiento, en cuanto al paludismo se refiere en toda esa zona, habitada especialmente por trabajadores de la empresa nacional del Pacífico que sufren mucho a consecuencia de las infecciones palúdicas.  
De acuerdo con el informe del señor Ingeniero se harán trabajos de drenaje donde sean indispensables y se aplicará el verde de París donde se cree que sea este el procedimiento más ventajoso.  
Esta campaña se hacía indispensable, se puede decir que se han formado centros de población de alguna importancia en muchas secciones de la vía, por su pésimo estado sanitario.

## PANAMA MAIL STEAMSHIP COMPANY



**SALIDAS DE PUNTARENAS:**  
Para Nueva York, directa, vía Canal de Panamá, Cartagena, Puerto Colombia y Habana:  
Vapor GUATEMALA ..... Setiembre 11 (5 p. m.)  
Vapor EL SALVADOR ..... Setiembre 25 (5 p. m.)  
Para Los Angeles y San Francisco, California, con escalas en puertos principales de América Central y México:  
Vapor "ECUADOR" ..... Setiembre 16 (Mediodía)  
Vapor "VENEZUELA" ..... Setiembre 30 (Mediodía)  
Para Balboa, Cristóbal y Puerto Colombia:  
M.N. "CITY OF PANAMA" Setiembre 20 (3 p. m.)  
ORDENE EL EMBARQUE DE SUS MERCANCIAS VIA PUNTARENAS.  
Informes: PANAMA MAIL STEAMSHIP COMPANY, San José, Teléfono 4092. — FELIPE J. ALVARADO & Co. Sucs. S. A., Puntarenas.

### ANEMIAS REBELDES ASTENIAS PROFUNDAS INSUFICIENCIAS HEPATICAS

Todas las comunicaciones hechas desde hace más de dos años por los Médicos de los Hospitales sobre **LOS EXTRACTOS DE HIGADO** en la aplicación del TRATAMIENTO DE WHIPPLE son los resultados de la experimentación del **HEPATROL**

Extracto concentrado hidro-soluble de HIGADO DE BECERRO

en Ampollas Bebibles  
Muestras, — Literatura — Observaciones, sobre pedido  
INTERNATIONAL AGENCIES  
Apartado 136  
SAN JOSE, C. R.

— ADULTOS —  
1 a 3 Ampollas por día.  
Caja de 6 Ampollas de 10cc  
1 Ampolla — 125 grs. de Hígado

— NIÑOS —  
1 Ampolla 25 grs. de Hígado  
1 a 3 Ampollas por día  
Caja de 12 Ampollas de 2cc

### AGUJAS PARA FONOGRAFO

0.50 EL PAQUETITO

BRILLIANTONE, tono fuerte \$ 15.00 la caja de 5000 agujas  
JUMBO, tono fuerte \$ 10.00 la caja de 5000 agujas

AGENTE PARA COSTA RICA:  
**VICENTE LINES. — San José.**  
EN PUNTARENAS; ABEL SALAZAR P.

### CLORO-ANEMIA

ESCRÓFULAS, DEBILIDADES COLORES PÁLIDOS LINFATISMO, RAQUITISMO

BLANCARD, 64, Rue de la Bochefauxville, PARIS

APROBACION DE LA ACADEMIA DE MEDICINA DE PARIS

### Linimento de SLOAN

Mata Dolores.

¿reumatismo?

### DR. RODRIGUEZ SANZ

Médico, Cirujano y Homeópata de las Facultades de París y Valencia.

Especialista en enfermedades de Niños.

DESPACHO: Casa del Doctor Durán, esquina opuesta a Ambos Mundos.

# Sección del Partido Unión Republicana

## Monseñor Volio: si Ud. quiere que siempre se le respete, debe alejar se de la lid política

Lo de menos es que juzgue como católico al Lic. Jiménez Oreamuno, quien en materia de ideas religiosas, como en todo, es tan sólo un cúmulo de pérfidas contradicciones en que únicamente es invariable la norma de su repulsivo egoísmo

## Zarandeo de la Directiva Ricardista de Pavas

El muy distinguido Monseñor Claudio María Volio, Obispo de Santa Rosa de Copán, quien en cumplimiento de su deber tan lejos se ha puesto de su grey, ha andado de pueblo en pueblo haciendo propaganda política a favor del Partido Republicano Nacional que proclama la candidatura presidencial del Lic. Ricardo Jiménez Oreamuno.

No es extraño que Monseñor Volio vaya por ese camino, al que lo conduce un natural sentimiento de gratitud y la necesidad caballerosa del pago de una deuda, porque es bien sabido que el llegó a la Cámara de Diputados montado en la suplicencia del cómic "LIBRE PENSADOR"; lo que sí sorprende es que eclesiástico de tan elevada jerarquía, por un interés mundano, viole las leyes civiles de la República, y exponga su santo ministerio a los riesgos y rozaduras, no siempre electrizables, de una calurosa lucha política.

El muy distinguido Monseñor Claudio María Volio, Obispo de Santa Rosa de Copán, quien en cumplimiento de su deber tan lejos se ha puesto de su grey, ha andado de pueblo en pueblo haciendo propaganda política a favor del Partido Republicano Nacional que proclama la candidatura presidencial del Lic. Ricardo Jiménez Oreamuno.

No es extraño que Monseñor Volio vaya por ese camino, al que lo conduce un natural sentimiento de gratitud y la necesidad caballerosa del pago de una deuda, porque es bien sabido que el llegó a la Cámara de Diputados montado en la suplicencia del cómic "LIBRE PENSADOR"; lo que sí sorprende es que eclesiástico de tan elevada jerarquía, por un interés mundano, viole las leyes civiles de la República, y exponga su santo ministerio a los riesgos y rozaduras, no siempre electrizables, de una calurosa lucha política.

Como se ve, en el afán, que por entonces le aprovechaba al "CATOLICO" de Monseñor, de aparecer como liberal, zahiere al otro talizado, a Julio Acosta, que es su gemelo, enfermos ambos del morbo de la frase vana con un ciento por ciento de morfina, y del prurito de parangonarse con Renán, con Taine o con Buda...  
"¡Dénos mucho Varona, Martí y Unamuno...!"  
"¡Oh, Martí, como dahn ganas de vengarte al ver que te nombrán los pazguatos!"

Pero, lo de niños es que Ud., Monseñor Volio, se equivoque, o pretenda hacer creer que se equivoca, en el juicio que le merece don Ricardo: lo grave es que si Ud. continúa en la faena de las presentaciones antojadizas que ha estado haciendo del Voltairre de su parroquia, usando para ello argumentos basados en las creencias religiosas del Pueblo, Ud. tendrá, conforme a la ley que pagar multa, o soportarse el traje talar para entrar a la cárcel.

Para dar a conocer una vez más la fidelidad de los ricardistas, publicamos a continuación el zarandeo de la Directiva que ese Partido publicó del distrito de Pavas.

Mercedes Benavides Mora  
Joaquín Quesada Andrade  
Guillermo Barrantes Marillo, castrista.  
Juan Vázquez Porras  
Ángel Fábba Casante  
Domingo Montero Castro  
Parralón Vargas Acuña  
Enamor Tréjos Miranda  
Luis Vargas Chiriquita  
Andrés Sabarín Vargas  
Juan Miranda Chaves  
Dionel Villalobos Cabante  
Mamuel Villalobos Casante  
Ciriaco Méndez Zúñiga  
Pedro Casante Calvo  
Jorge Mora Chavarría  
Miguel Aguilar Rodríguez  
Atelardo Arias Paniagua  
Erlindo Marilla Orositillo  
Constantino Arevalo S.  
Agapito Equivel  
Carmel Cordero Paniagua  
Aguilón Araya Carvajal  
Claudio Berrocal G.  
Mariano Valverde Fallas, desconocido.  
Guillermo Barrantes Marillo, castrista.  
Juan Carmona Varela, ausente.  
Juan Sabarín Ancha, menor de edad.  
Jobito Salas ú. ap.  
Samuel Solís Mora  
Tomás Guzmán Castro

Samuel Rojas Arguedas  
Jorge Sabarín Fallas  
Juan Quirós Soto  
Francisco González C.  
Rafael Cedeno Sosa  
Ramón Cedeño Orozco  
Ramón Jiménez Mora  
Santos Sánchez Vargas  
Filiberto Chaves Arroyo  
Alberto Aguilar Serrano  
Pantaleón Arce Fonseca  
Mercedes García Vega  
José Álvarez Mora  
Raimundo Marillo F.  
Agustín Calderón G.  
José Muñoz Peñaranda  
Ramón Casariego Álvarez  
Hassán Arce Morales  
José Campos ú. ap.  
Tobías Monge ú. ap.  
Mariano Monge Torres  
Ramón Calderón García  
José Arroyo ú. ap.  
Rafael Ariza ú. ap.  
Ramón Villalobos Valerio  
Jesús Pérez Ríos  
Adolfo Salazar  
Eidel Berrocal Marín  
Jesús Díaz Díaz  
Jenaro Chaves Madridal  
Filadelfo Pérez Méndez  
Alfredo Marillo ú. ap.  
Juan Arce Vega  
Jacinto Villalobos ú. ap.  
Joaquín Valverde Carvajal  
Hipólito Solano Núñez  
Nicolás Mora Hernández  
Ramón Serrano ú. ap.  
Manuel Barboza Porras  
Juan Calderón Cerdas, desconocido  
Tobías Arce Arce, castrista.

**"EL PENDULO VIENE HACIA LA REACCION CATOLICA"**  
Cartago, 10 de Noviembre de 1921.  
Señor don Joaquín García Monge,  
Mi estimado amigo:  
Su bondad en la reproducción de mi trabajo (se refiere al folleto anti-católico "COLEGIO DE CARTAGO" de Ricardo Jiménez, reproducido por el señor García Monge) de hace tantos años, ha sido mucha. Yo no lo había vuelto a leer y tenía que el largo transcurso del tiempo exigiera muchas adiciones y correcciones en cuanto al fondo, que lo de la forma es cosa secundaria, para quien ni hoy ni ayer habrá de acercarse a la de un Renán o un Taine. Felizmente lo que allí escribí, escrito está. Desgraciadamente el ambiente ha cambiado mucho, y no creo que mis juicios ayer influyan en el común pensar de hoy. El péndulo viene hacia la reacción, católica, entre nosotros; y no se ve signo que anuncie que pronto haya de comenzar el regreso hacia las creencias racionales. La curva del péndulo es muy amplia, pero yo tengo fe de que el péndulo ha de desandar el camino que trae. El Presidente almuera con capuchinos (se refiere al Presidente de esos días, don Julio Acosta) predica en la Iglesia de San Francisco, y aye misa de consagración de la República al Sagrado Corazón de Jesús. No importa, que es sabido que la hora más oscura de la noche es la que precede al alba. Por otra parte, mientras no se oigan los golpes de la piqueta reaccionaria en las escuelas, ni contra el matrimonio civil o el divorcio, mientras podamos dormir tranquilos los libre pensadores en los cementerios, sin que nos reuelgan a campos malditos, no hay todavía necesidad de que "grazemos los gansos" que tenemos la guarda de nuestro Capitolio: las instituciones libres y laicas. Por supuesto, yo aplaudo su obra de propaganda liberal con toda vehemencia. Démos mucho Varona, Martí y Unamuno; y yo, como soldado tras de esos caudillos, estoy contento de haber estado de facción en el punto y momento en que Ud. me puso.

Lo quiere muy de veras su afectísimo,  
RICARDO JIMENEZ

—Nos acusamos, Padre, de que al escribir "esto nos mueve un poco de pasión (Oh, divina pasión que nos mueves!) aunque también un mucho de conciencia (Oh, divina conciencia que iluminas!) pero, no cree Ud., Padre, que también conviene a nuestra Santa Madre Iglesia que sus sacerdotes no desatiendan lo mayor por lo menor, lo celestial por lo terreno? Ud. tal vez sabe que el 8 de Julio de este año, apenas dos meses van transcurridos, hubo una conferencia eclesíastica en nuestra Arquidiócesis, la que fue presidida por Monseñor Castro, y Ud. quizá recuerda que debido a que el Padre Zavaleta, al referirse al STATU QUO, dijo elogios para la libertad que tenemos en Costa Rica en materia religiosa, se desató una tempestad, en que se oyeron ciertas intemperancias de ciertos clérigos, y en que casi no se oyó la voz de los frailes conciliadores... Monseñor Volio, si así se van a las greñas los que convulgan bajo el mismo santo lábaro, no cree Ud. que serán más tristes las disensiones si Ud. sigue recomendando en la plaza pública a Ricardo Jiménez que ha llegado en el exceso de su narcisismo hasta la herética negación del Espíritu Santo?

Para terminar, permítame, Monseñor Volio, que le copie este atinado consejo suscrito por el Presbítero don Carlos Meneses B., en el número de El Mensajero del Clero que corresponde al mes de Julio:  
"En todas partes suplan vientos no de primavera sino de tempestad para la Iglesia. Con prudencia, pues, no sea que perdamos hacha, calabaza y miel..."

### ERROR POR REPETICION DE COPIAS

En la edición anterior publicamos una lista de nuevas adhesiones de Liberiana. Esta lista había sido ya publicada, y su repetición obedeció a un error originado en la circunstancia de que se hicieron varias copias de ella, y no se controló la primera publicación. Aprovechamos la oportunidad para manifestar que ya se está elaborando una lista completa de nuestras adhesiones liberianas, la que será publicada con todo el cuidado necesario.

La celebración del Día...

Viene de la pág. CUATRO

drubal Villalobos, en nombre del Legislativo y el Presidente de la Corte Suprema de Justicia, Lic. don Nicolás Oreamuno, en nombre del Judicial.

Al pie del monumento lucían muy bellas coronas, donde se leían las siguientes tarjetas: Presidente de la República, Congreso Constitucional, Corte de Justicia, Secretaría de Gobernación, Cuerpo Diplomático, Cuerpo Consular, Cuerpo de Bomberos de San José, Sociedad de Beneficencia Española, etc.

El arreglo del Parque muy discreto y de buen gusto, sobresaliendo las banderas y los escudos.

Una nota de orden y de cultura, fué este acto con que, para descubrir la estatua de Bolívar obsequiada por el Coronel venezolano Pérez Luna, como demostración de simpatía para Costa Rica, se tributó un homenaje al símbolo de la Libertad Continental, precisamente el día de la Independencia Patria.

Es justo congratular a la junta encargada de colocar el monumento y disponer el festejo, integrada por los señores don Ricardo Fernández Guardia, don Octavio Castro Saborío y don Alfredo Mala.

LA EXPOSICIÓN DEL TALLER DE OBRAS PUBLICAS

En la segunda vez que el Taller de Obras Públicas contribuye a la celebración del día de la Patria, haciendo una exposición de trabajos, mostrando a los ciudadanos todos, lo que se hace allí por mejorar las condiciones del obrero nacional. La Escuela de Aprendizaje, una Escuela de Artes y Oficios en pequeño, hace la atmósfera del taller y el apoyo decidido del Gobierno, para dar el mayor vida. Allí hay que llevar más muchachos.

En la parte baja del Teatro encontramos un quehacer de piedra fundiendo, obra de los aprendices: N. Soto, S. Leal y L. Monce, de 16, 16 y 15 años, respectivamente.

También hay muestras de ladrillo mosaico y porcelanas torjadas por los aprendices L. Esquivel, J. Grandés, E. Álvarez y M. Padilla; F. Bolaño, A. Bezeril y A. Saborío. Algunas de estos trabajos muy acabados. Seguimos hacia el foyer y damos con una hermosa tabla de caoba, de proporciones extraordinarias, que exhibe don Max, Facón S.

Tenemos a la vista una multitud de trabajos, muchos sobresalientes, pero todos reveladores de un esfuerzo muy apreciable. Hemos de limitarnos, por hoy, a lo que más nos llamó la atención: Rafael Sáenz González, el tallista por excelencia, nos sorprende con nuevos trabajos, uno de ellos el busto del ex-Presidente don Rafael Telesforo Castro, donde se ha dado la expresión característica del semblante con una fidelidad admirable; también exhibe otro busto del ex-Presidente Carrillo, también muy bueno.

Los confidentes y la consola del foyer, que constituyen a los mismos objetos importados, y con el paso del tiempo; allí han intervenido Sáenz, Arturo Ramón y Leopoldo Delgado, este último ayudó en el tallado de la consola. También presenta varios trabajos de "Sovvenir", muy artísticos.

Una máquina de hacer arandelas de plomo, creación de Leonidas Esquivel. Puede hacer de dos a tres quintales por día.

Lo más saliente en mecánica, por el acabado, es el "Mandril" para tornos, que presentó Gonzalo Valladares; utilizó el material viejo de un barco. El pulimento llamó la atención. También exhibe una prensa para cepillarla mecánicas y un aparato para cortar conos (de tornos más chico).

Muy interesante el "Gramil" para mecanizar, sirve para trazar piezas; es algo diminuto, pero muy bien terminado.

En trabajos de fundición se lucen Román Perilla.

De la sección de madera nos llamó, particularmente, una caja de combinación de Enrique Parra, con incrustaciones; los tableros de madera de Eduardo Guerrero, en que emplea 71 alfileres, madera.

Rafael Chacón exhibe dos floreros hechos en tornos, con incrustación en diferentes maderas; obra diestra y artística.

Correa está un Cristo de Rafael Sáenz, donde se muestran detalles preciosos, y un estudio anatómico es completo. Ofrecieron 100 colones por el, pero el artista se lo dedicó a su señora madre.

Una mesa de centro, estilo Luis XV con dibujos e incrustaciones, de Alberto Durán.

Un costurero con enchapes e incrustaciones, de Carlos Díaz, donde se emplea parte de la madera que dieron las greñillas que estuvieron en el Parque Central.

Un escritorio, de estilo caprichoso, construcción de caoba con incrustaciones de cocobolo, cedro, caoba, yema de huevo, naranjo, etc., de Manuel Salazar, valorado en 1.500 colones.

Carlos Monce, un obrero humilde, exhibe una mesa centro, de guayacán con incrustaciones de corteza de vainado, café y terapa.

Un escritorio de Jorge Ramírez, uno de los aprendices que sobresalen, tiene apenas diecisiete años de edad y 18 meses de aprendizaje.

Antonio Arias, otro aprendiz sobresaliente, exhibe un escritorio de cortina, de caoba con filetes de madera de café.

J. A. Veleda presenta una papetera con enchapes combinados; un trabajo muy bueno que valora en 250 colones.

Una silla giratoria, de un acabado admirable, Alfonso Jiménez. Empleó caoba y filetes de ébano y ginepro. Las líneas son admirables.

Una mesa sin terminar, estilo neorocó, en caoba, presentó Jorge Ramírez, un artista de diecisiete años. Es una obra primorosa.

La "Bodega" de maderas nacionales exhibe Manuel Marillo, de 15 años; es un trabajo muy fino.

Gonzalo Coto Conde, de 8 años, con una disposición admirable presenta cuadros típicos tallados en madera. Será un artista, tan original como hábil.

José María Oviedo exhibe un juego de herramientas, de un acabado que ni extranjeras se conseguirían mejores.

Un lindo pupitre para escuela de Manuel Marillo, el claral especial, lo dió Rafael Ángel Salazar, que es muy hábil; las piezas fundidas son de Edgar Perilla.

Bueno, sería de no terminar hoy y estamos cortos de espacio. Tiempo habrá para hacer referencia a otros trabajos.

Lo que no debemos escatimar es un aplauso para el jefe Técnico don Osiris Castro y también para los maestros don Alberto Resnau y don Abelardo Chacón. Con nombres así se hace patria; en el sentido de formar ciudadanos hábiles, con sentido artístico y una actitud bien probada.

Y no hemos de terminar esta revista, sin citar un trabajo en madera que se exhibe allí, por condenser atención especial; una silla (trono futbolístico), forrada por José Valverde García, cuya habilidad manual ya hemos tocado en otras ocasiones. Este es uno de sus trabajos mejores.

LA EXPOSICIÓN DEL LIGIO DE COSTA RICA

Es de índole general, pero abarca varios aspectos. Los propios alumnos han presentado trabajos muy recomendables, trabajando en horas de la noche.

Para detallar todas y cada una de las salones, habría necesidad de ir varias veces y dedicarle horas. Esta segunda Exposición es de mayor valor que la anterior y dice a las claras que es necesario abrir estos talleres anualmente, para que se manifiesten los industriales, los hombres que trabajan y producen, para orgullo de la República.

Hay más de treinta departamentos y en algunos se colocaron dos o más secciones.

Como trabajo de ingeniería hay que hacer especial referencia a la má-



Prefiero un Chesterfield

Los Chesterfield resultan siempre frescos y de delicioso sabor cuantas veces y dondequiera que se fumen. Y proporcionan una fumada más suave y de mejor gusto porque están hechos para hacerlo.

Chesterfield Satisfacen CIGARETTES

En el salón de empaque de libros y trabajos manuales hay una serie de valijas muy bien terminadas; se llaman: Hernán Salas y Tobias Salas; hay una verdadera pirámide de libros empastados bajo la dirección del señor Morgan; este trabajo ha producido buenas sumas a Rodolfo Maduro, Rodolfo Fournier y otros. A esta fecha se han realizado en el Liceo 180 trabajos de encuadernación, cartonería y estuchería. Entre otros trabajos nos llamaron la atención los de la señorita Laila de Páez, y los jóvenes Antonio Alvarado y Eugenio Jiménez Sánchez. Los trabajos de talla de don Arturo Carrón admirables; cerca está un juego de loza pintada por la señorita Paulina Jiménez Carrón, que ganó medalla de oro en Nueva Orleáns. En el salón de Dibujo y Pintura, vemos una contribución del Maestro Sr. don Manuel Pavonado, de Teófilo Quirós, José Manuel Caballero, Gilberto Huertas, Ezequiel Jiménez, don Trino de Bohles, don Aldebrán Méndez, don Clementina de Arguedas, don Gilberto Laporte y don Edwin R. Pettey, y la señorita Camuel Gamba, muy apreciable. En el departamento de Escultura, de Arte se destacan los trabajos de los hermanos Prado, un trabajo de una sola pieza de "Job", de José Manuel Caballero; una miniatura de José Antonio Quirós; una mesa japonesa de Julio Pezalla; un escritorio de Aurelio Gallardo y Herminio Valverde, un busto de colmenas, y que editó el Dr. Félix Chacón; un busto de don María de Beck; trabajo de marquetaría o mosaico de madera, una nueva industria nacional, establecida por Max Zúñiga, que también tiene una sección de juguetería, muy interesante. Una guitarra de Manuel Mora, veintiocho de Puriscal; flores de papel de Sara Molina de Bolanos; jarras de plomo de Carlos Silva que nada tienen que envidiar a las extranjeras; un manón de Carmen Anaya; cubiertos de Oda Hidalgo y Virginia Jiménez; bordados en ropas de niños de doña Emilia C. de Umaña; trabajos en cuero de Julio Caballero; esculturas de la Casa de Refugio; trabajos del taller de calce y copias de Ángel Pastor; Mosaico; trabajos de cerámica de Héctor Me-

nuel Campos; un lagarto curtido de doña María de Puntarenas; un juego de hombre de Alfredo Androsell, etc. Es bueno aplaudir la cooperación de Instituciones, Casas de Comercio, Industriales y Centros Educativos. Se ha comprendido la importancia de esta clase de exhibiciones y se corresponde. Un aplauso para el Director, señor Bohles y su profesorado y una instancia: que se deje abierta la exposición el resto de la semana, el domingo inclusive. Así muchas personas podrán darse cuenta de lo que allí se ha presentado. Se ha puesto a vivir los "Dones" Pasa a la página OCHO



PROXIMAMENTE ABBIRA LA GLORIA un Gran Concurso MC. CALL (Patrones impresos para cortar vestidos) E. CRESPO Y CIA.

DON JUAN GUILLERMO ZAMORA...

Viene de la pág. PRIMERA en cuenta la comisión que estudió un proyecto por lo menos no les dió la gran importancia que ellas tienen. Todos sabemos que existe la necesidad de crear tributos que sufraguen el adelanto que se va realizando en el país, en carreteras, pavimentación y servicios públicos, que cada día hay necesidad de mejorar pero también es cierto que los tributos que se crean deben estar basados en un principio de justicia y este del impuesto a la renta no tiene esa condición, indicó el señor Zamora para terminar.

MEDICO Y CIRUJANO ALIEMAN Ex Asistente de la Clínica Charité de Berlin DOCTOR HILARIO YAGLOM Consultorio: Esquina Sur del Parque Central opuesta a la Botica Francesa - Telefono 3574. Habitación: Detrás del edificio Metalleo - Tel. 3534. Enfermedades respiratorias, digestivas, gastrointestinales, Reumatismo - Enfermedades de la sangre.



¿Qué bebo? Todo aquel que quiera llevar a cabo su labor con éxito hasta el fin, sea que ejecute un trabajo duro, o que practique un deporte fatigoso, debe evitar toda excitación, así como también los alimentos poco nutritivos. Una taza de Ovomaltina en el desayuno, o en cualquier comida a deshora, es la más nutritiva de las bebidas.

Ovomaltina advertisement with image of a glass and text: evita la extenuación. Dr. A. WANDER S.A., BERNA (SUIZA)

CERVEZA RAUBE IGUALADA POR NINGUNO advertisement with large text and logo.

METRO GOLDWYN MAYER - FOX FILM - RADIO PICTURE

AMERICA VARIETIES ADELA

A LAS 7: MARION DAVIES en su alegre comedia: El Diablillo de la Casa MUSICADA y PARLANTE. con titulos en español. Mujeres y Niños: 25 Cts. A LAS 8.30: La superproducción dramática de enorme interés: Traición! Por JACK HOLT y DOROTHY REVER. Musicada y Parlante, con titulos en español. ENTRADA 50 Cts. MAÑANA VIERNES A las 7: CON EL FRAC DE OTRO A las 8.30: AL DESPERTAR.

A LAS 3 Y A LAS 6.45: El maravilloso drama lírico: DIXIANA Sorprendente lujo. Bellísimas canciones. Escenas en TECNICOLOR. Con BERE DANIELS, EVERET MARSHALL otros 50 primeros actores, miles de bailarinas y coristas. A LAS 8.30.—Eslendido ESTRENO 1.—ESTRENO de FABULA SONORA. 2.—ESTRENO de REVISTA SONORA Y HABLADA. 3.—Encantador ESTRENO de la brillante y admicible comedia musical: Demasiado Du Bonnet (LET'S GO PLACES) Una locura de alegría. Deliciosa música y canciones seductoras. Conjuntos de baile de extraordinaria belleza. Interpretación de JOSEPH WAGSTAFF, LOLA LANE, SHARON LYNN, FRANK RICHARDSON, WALTER CATLETT, CHARLES TUDELS, DIXIE LEE e ILKA CHASSE. Musicada, cantada y bailada, con titulos en español. ENTRADA . . . . . \$ 1.00 MAÑANA VIERNES, a las 3 y a las 6.45: NOVIAS MODERNAS

A LAS 7 EN PUNTO Soberbio ESTRENO de la última creación de Ramón Navarro Al Despertar Brillante drama romántico de intensos amores. Musicada y Parlante, con titulos en español superpuestos. Entrada 50 Cts. MAÑANA VIERNES A las 7, EN ESPAÑOL: CUERPO Y ALMA

La celebración.

Viene de la página SIETE de Froebel y la obra de la Montessori, que dió mayor vuelo a los juegos escolares. El Inspector de Escuelas don Manuel Clemente Quesada, el Profesor del Liceo don Matías Gámez, la Profesora de Dibujo y Trabajos Manuales doña Evangelina de Nájera y cuantas personas han pasado por aquellos salones de la Escuela Esquivel y Jesús Jiménez, sólo han tenido frases de elogio, para el señor Inspector de la Provincia y para sus subalternos. El Profesor don José Fabio García, tan dedicado a estas cosas de centros, no obstante que no presta sus servicios a la Escuela actualmente, fué de los primeros en felicitar al señor Araya Pereira, por su iniciativa, por su original manera de celebrar la fiesta patria. Es una forma de hacer autoeducación y de extender la cultura entre los propios maestros: las ideas se hacen públicas y se da ocasión a que se mejoren los trabajos ya ensayados. Allí vimos aritmografos, ruedas de lectura, cronas de distritos, cuadros vivos de la industria de la cañaya, haliñas pedagógicas, con material para enseñar a leer y también a contar; la metodología de los hemisferios; el arco de los triángulos gráficamente explicado; un álbum geométrico (Jugando Aprendi); dos Ruedas Geográficas, una de ellas de Carmen Escoto, muy completa, muy bien presentada. Un proyecto de cámara de Julia Salazar; un Libro de Lectura de María de Guzmán; una Tabla de Pitágoras de Raquel de Escalante; Motivos de Composición, de la Srta. Aida Escalante; Superficie del cuadrado y del triángulo, de Estelita de Torres; Distribución de razas indígenas, de Julia Sofo, etc. Y hay que terminar diciendo que los maestros todos de la Provincia, hasta los más retirados, con muy contadas excepciones, enviaron sus trabajos y que muchos que llegaron de lejos, son de valor positivo. También hay que agregar que las Escuelas de Cartago hicieron desfiles cívicos y que hubo ayer una especie de congreso pedagógico, en que se trataron asuntos muy importantes, discutiendo cada maestro durante quince minutos. De Cartago sabemos, que era una provincia trabajadora, emprendedora, rica; hay que agregar también, que sus maestros hacen una obra de extensión social y cultural, que es bastante muy halagüeña, para el futuro. Sigase esa ruta, haya comprensión de todos, y la obra educacional será completa, maravillosa por sus resultados. LA EXPOSICION CANTONAL DE ESPARTA Tenemos que dejar para la próxima edición la referencia correspondiente. Desde luego es otro éxito que se suma a el estimable director de aquella Escuela.

¿Qué es mejor para el mal de estómago?

La mayoría de las dolencias estomacales, como indigestión, acidez, gases, dolor, acidez, etc., son causadas por un exceso de ácido en el estómago. Los digestivos artificiales, como la pepina, no están indicados en esos casos y pueden causar mucho daño. Pruebe el poder a un lado todos los digestivos y verá que el ácido se neutraliza y el estómago se calma instantáneamente. Para el mal de estómago tómese una cucharada o dos pastillas de Magnesia Bisurada pura en un poco de agua. Esta dosis calma instantáneamente el estómago y hace desaparecer el dolor y el malestar, y la digestión de los alimentos se hace como la normal. Para el estómago débil de la acidez del estómago LA MAYORIA PREFIERE LA MAGNESIA BISURADA

Suscribase a este DIARIO

ESTADIO NACIONAL Domingo 20 de Setiembre Primer Match Internacional EL EQUIPO MEXICANO "MARTE" -CAMPEON DE MEXICO- VS. ALAJUELENSE Las localidades están en venta en la Cigarrería Mendiola y Brenes

ESTRENO: Todo por el Aire WILLIAM HAINES, CHARLES KING, MARY DORAN. Musicada y Parlante, titulos en Español.

SABADO 19 SETIEMBRE

Domingo 20 Setiembre A LAS 8.30



El incomparable MOJICA idolo del público hispano en su mejor creación Hay que Casar al Príncipe Amor, Intriga, Tragedia. Toda hablada y cantada en español. Seis canciones por el genial MOJICA, a cual más bella.

- PROXIMOS GRANDES ESTRENOS MAMA.—Suprema film dirigida por Gregorio Martínez Sierra y con la interpretación de la primera actriz española Catalina Bárcena. ESCLAVA DE LA MODA.—Enteramente hablada en español. Actuación de Carmen Larrabeiti, Blanca Castejón, Enriqueta Soler, Julio Peña, y otros primeros actores. PROHIBIDA.—Por la genial actriz hispana CONCHITA MONTE-NEGRO. CRISTINA.—Actuación de la dulce actriz Janet Gaynor y Charles Norton. CIMARRON.—Un coloso de la pantalla. Suprema emoción, encanto sin igual. Richard Dix, Irene Dunne, Estelle Taylor, y miles de artistas. BELLO IDEAL.—Una seductora y bella cinta de encanto sin igual. CARISO QUE MATA.—Un drama de amor de suprema belleza, con Madge Bellamy, Louise Dresser y Barry Norton. CUANDO EL AMOR RIE.—Otra grandiosa creación del sugestivo cantante JOSE MOJICA. LA PERVERTIDA.—Una novedad de argumento y de interpretación. Helon Twelvetres, Robert Amer y Anita Louise. DEL INFIERNO AL CIELO.—Bella film enteramente hablada en español, con Juan Torena, María Alba, y Carlos Villarias. EL HIJO DEL DESTINO.—La cinta que se está terminando de filmar en este momento, interpretación de Ramón Navarro. EL IMPOSTOR.—Imponente drama hablado en español, con Juan Torena, Blanca Castejón, y Carlos Villarias. CON EL AGUA AL CUELLO.—Magnífica actuación de Robert Montgomery. EL PROFUGO.—Estupenda cinta interpretada por la inquieta actriz LUPE VELEZ y Warner Baxter. SUSAN LENOX.—La sensación del día, interpretación de la actriz incomparable GRETA GARBO. PAGADO POR AMAR.—Otra belleza de película actuada y cantada por JOSE MOJICA. EL ETERNO DON JUAN.—Algo genial y sorprendente, por Adolphe Menjou. ALMA LIBRE.—Por la actriz de moda NORMA SHEARER.

LOS AVIADORES COSTARRICEN...

Viene de la página SIETE incontestable afición a la aviación, emprendió su viaje contra la voluntad de su familia, temerosa de que fuera a ser víctima de uno de tantos accidentes a que están expuestos los arriesgados navegantes del aire. Una vez en la gran república del norte, conoció a Jorge Cedeño, otro joven costarricense que tenía las mismas aspiraciones y que ya había adquirido algunos conocimientos en los aerodromos mexicanos, intimaron inmediatamente, se hicieron compañeros inseparables y después de varios años de luchas y penurias llegaron a conseguir el ansiado título que les fué conferido hace unos meses después de ser sometidos a una dura prueba y ante la presencia de técnicos y expertos encargados de examinarlos. En poder de su título adquirieron un aparato en el que han hecho vuelos de corta duración ya que es un avión no acondicionado para trayectos largos. De las noticias recibidas, se desprende que el propósito de Nájera es venir a Costa Rica en el mes de diciembre, haciendo la travesía en varias escalas que comprenden México, Guatemala, El Salvador y Nicaragua. Lo probable es que lo acompañe su inseparable amigo Cedeño quien también está vivamente interesado en regresar a la patria planteando un avión de propiedad de ambos. Al efecto, están haciendo gestiones para cambiar el aparato que ahora tienen por otro que reúna las condiciones requeridas para un vuelo de mayor distancia. De conseguir su objeto, emprenderá al vuelo en los últimos días de diciembre, a fin de pasar las fiestas cívicas en esta capital, regresando después a Estados Unidos, pues ambos desean continuar su carrera y, por el momento, las perspectivas que ofrece nuestro país en ese ramo son sumamente reducidas. Usted debe estar cansado de curarse, pero hasta que use HEIDISAN tendrá éxito. — Cura la gonorrea —

GRAN TEATRO RAVENTOS JUEVES 17 DE SETIEMBRE MATINEE A LAS 3 P. M. Formidable éxito SONORO Y PARLANTE El imponente y grandioso espectáculo aéreo ANGELES del INFIERNO completa en esta matinee. Entrada . . . . . \$ 0.50 TANDA A LAS 7 P. M. TRIUNFO ENORME! ¡A PETICION! LA soberbia superproducción SONORA Y CANTADA en italiano, con titulos en ESPAÑOL, titulada NAPOLES QUE CANTA Toda el alma latina, romántica y apasionada, con canciones que encantan! A LAS 8.30 P. M. ESTUPENDA FUNCION DE MODA Magnífico Programa (a) ESTRENO de la revista PARLANTE de información: PATHE SOUND NEWS No. 63—64

TEATRO MODERNO JUEVES 17 DE SETIEMBRE A LAS 7 P. M. ESTRENO de la sensacional película Fidelidad de Esclava por las hermanas D U N C A N EMOCION! INTERES! A LAS 8.30 P. M. Siguen los exitazos Popularísimos! de la Compañía "ORTIZ" HOY la divertida comedia en 3 actos LA CURA TRIUNFO DE RISA LOCA! ENTRADA POPULARISIMA . . . . . \$ 0.50 (b) ESTRENO de la "extra" Musical con la vida del inmortal SLITZ (c) ESTRENO EMOCIONANTE PARLANTE DE LA "PARAMOUNT"

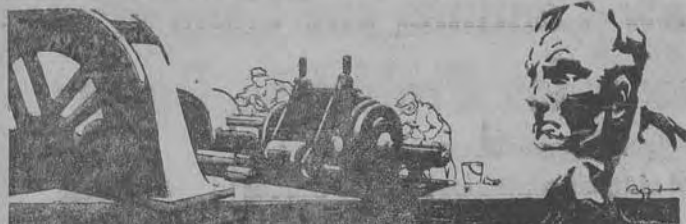
LA VERDADERA HISTORIA DE UNA MUJER BUENA CON PESIMA REPUTACION La intensa y sublime obra dramática con titulos EN ESPAÑOL superpuestos, titulada: -: INFIEL :- Creación de la eminente trágica norteamericana RUTH CHATTERTON Ella buscaba el amor...! Pero su marido solamente le dió su nombre...! ¿Podría culparse a aquella mujer que para alcanzar su amor pasara por sobre el nombre del esposo? ¿Fue infiel por ser fiel al amor? ENTRADA . . . . . \$ 1.00 PROXIMO DOMINGO: Extraordinario Super Estreno de "ARTISTAS UNIDOS" PARLANTE con titulos superpuestos EN ESPAÑOL La excelsa, la eminente, la encantadora actriz NORMA TALMADGE en la grandiosa obra dramática: DUBARRY, MUJER DE PASION Se rifará entre todos los concurrentes un valioso y admirable RADIO "R C A-VI TOR SUPERETTE" de \$ 350.00.



RUTH CHATTERTON in "Unfaithful" A Paramount Picture







Lo mismo que una máquina

necesita cuidados especiales y vigilancia, también la salud del hombre exige una constante vigilancia de las funciones del cuerpo. Sin embargo, ¡qué raramente ocurre esto!

de curas regulares con tabletas de Helmitol tiene por objeto conservar los vías urinarias en buen estado, prevenir enfermedades y impedir crueles padecimientos.

Haciendo regularmente todos los días tres o cuatro curas con Helmitol se consigue un buen funcionamiento de las vías urinarias, ureter, vejiga.

Tabletas de Helmitol

SANTO DEL DIA

LA IMPRESION DE LAS LLAGAS DE SAN FRANCISCO DE ASIS

San Francisco, dos años antes de entregar su alma a Dios, se había retirado a un lugar elevado llamado el monte Alberno, donde estuvo cuarenta días aislado por la dubadura que le había hecho experimentar.

ATENCION! ATENCION! Ya estamos vendiendo la tercera remesa de chiclets con nuevos cupones VALE POR C I E N COLONES \$ 10.000 (diez mil colones) En dinero efectivo durante todo el año

ESCRIBIENDO LA HISTORIA DE...

Viene de la Página 9 que fiel a su programa rechazó incondicionalmente a la oposición.

de imponían además, en comisión en obras públicas y otras medidas para aliviar la situación del desarrollo.

laborista: éste se negó a aceptarlas y propuso en cambio una revisión de las impresiones y las ideas expresadas que recurre a la historia— la refundición de una parte considerable de la deuda pública, la suspensión temporal de la amortización de la deuda.

LA CUESTION ECONOMICA

Cuando se habla de la debilidad de la estructura financiera y económica de un país, se habla de la baja constante de la balanza comercial— la pérdida sufrida por el intercambio.



Andresillo está indigesto

a papá le cayó pesada la comida, mamá sufre de biliosidad, abuelo de estreñimiento.

Todo eso es nada si hay LECHE DE MAGNESIA DE PHILLIPS

Si no es Phillips no es legítimo. Guíese de las instrucciones.



El oxígeno de las familias por más de cincuenta años

Los giros falsificados pertenecían a la Secretaría de Seguridad y no a Salubridad

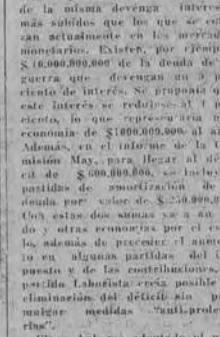
Por una equivocación muy lamentable al informar sobre la falsificación de giros del Gobierno, dijimos que había ocurrido en la Secretaría de Salubridad Pública; eso mismo resultó un diario de la tarde.

AZUCAR del GENIO "VICTORIA" es el mejor de país. Pídale siempre que haga sus compras

Para la que en general se llama la enfermedad de la piorra, se refiere a la realidad una victima. La masa del partido ha negado en términos que no admiten lugar a duda a su jefe y se ha puesto francamente al lado de Arthur Henderson.

4 de cada 5 personas son Víctimas de la Piorra

LA pavorosa piorra con su huésped de serias complicaciones causa la pérdida de los dientes. Recuerde que 4 de cada 5 personas mayores de cuarenta años y millones de jóvenes, son víctimas de la piorra.



Forhan's para las Encías

Se han pedido informes respecto al aviador hondureño Aguilar

Se había anunciado que el día 15 llegaría en vuelo directo de Honduras a esta capital el aviador hondureño señor J. R. Aguilar, quien, en un vuelo de buena voluntad llegaría a contribuir al homenaje del descubrimiento del monumento de Bolívar, arrojando flores desde su nave, traídas del país hermano.

Effectivamente, hubo un vuelo a la hora del descubrimiento del monumento, el martes último, pero lo realizó una nave de la Pan American Airways.

HOJAS VALET, afiladas y siempre afiladas con el usentador Valet

El no haberse adoptado el programa laborista y la decisión de los socialistas de repudiar a su jefe puede muy fácilmente convertirse en arma poderosa contra los conservadores en las próximas elecciones, ya que sobre el candidato se levanta una sombra de duda.

Se han pedido informes respecto al aviador hondureño Aguilar

Se había anunciado que el día 15 llegaría en vuelo directo de Honduras a esta capital el aviador hondureño señor J. R. Aguilar, quien, en un vuelo de buena voluntad llegaría a contribuir al homenaje del descubrimiento del monumento de Bolívar, arrojando flores desde su nave, traídas del país hermano.

Effectivamente, hubo un vuelo a la hora del descubrimiento del monumento, el martes último, pero lo realizó una nave de la Pan American Airways.

Se han pedido informes respecto al aviador hondureño Aguilar

Se había anunciado que el día 15 llegaría en vuelo directo de Honduras a esta capital el aviador hondureño señor J. R. Aguilar, quien, en un vuelo de buena voluntad llegaría a contribuir al homenaje del descubrimiento del monumento de Bolívar, arrojando flores desde su nave, traídas del país hermano.

Effectivamente, hubo un vuelo a la hora del descubrimiento del monumento, el martes último, pero lo realizó una nave de la Pan American Airways.

Se han pedido informes respecto al aviador hondureño Aguilar

Se había anunciado que el día 15 llegaría en vuelo directo de Honduras a esta capital el aviador hondureño señor J. R. Aguilar, quien, en un vuelo de buena voluntad llegaría a contribuir al homenaje del descubrimiento del monumento de Bolívar, arrojando flores desde su nave, traídas del país hermano.

LA COMISION DEL CONGRESO QUE ENTIENDE DEL VETO DEL EJECUTIVO ACEPTARA LOS REPAROS QUE ESTE HA HECHO A LA LEY DE CARRETERAS

El sábado viene una delegación de la Escuela Normal de Institutoras de Panamá a pasar aquí doce días

Según informe de nuestro Ministro en Panamá, señor Fonseca Zúñiga, enviado a la Secretaría de Relaciones Exteriores.

Según las noticias que se tienen permanecerán en nuestro país unos doce días.

Según las noticias que se tienen permanecerán en nuestro país unos doce días.

Según las noticias que se tienen permanecerán en nuestro país unos doce días.

Según las noticias que se tienen permanecerán en nuestro país unos doce días.

Según las noticias que se tienen permanecerán en nuestro país unos doce días.

Según las noticias que se tienen permanecerán en nuestro país unos doce días.

Según las noticias que se tienen permanecerán en nuestro país unos doce días.

Según las noticias que se tienen permanecerán en nuestro país unos doce días.

Según las noticias que se tienen permanecerán en nuestro país unos doce días.

Según las noticias que se tienen permanecerán en nuestro país unos doce días.

Según las noticias que se tienen permanecerán en nuestro país unos doce días.

Deleita a los niños Deles Ud. Maizena Duryea en abundancia a sus niños y crecerán robustos, con mejillas rosadas y llenos de salud.

El sábado viene una delegación de la Escuela Normal de Institutoras de Panamá a pasar aquí doce días

Según informe de nuestro Ministro en Panamá, señor Fonseca Zúñiga, enviado a la Secretaría de Relaciones Exteriores.

Según las noticias que se tienen permanecerán en nuestro país unos doce días.

Según las noticias que se tienen permanecerán en nuestro país unos doce días.

Según las noticias que se tienen permanecerán en nuestro país unos doce días.

Según las noticias que se tienen permanecerán en nuestro país unos doce días.

Según las noticias que se tienen permanecerán en nuestro país unos doce días.

Según las noticias que se tienen permanecerán en nuestro país unos doce días.

Según las noticias que se tienen permanecerán en nuestro país unos doce días.

Según las noticias que se tienen permanecerán en nuestro país unos doce días.

Según las noticias que se tienen permanecerán en nuestro país unos doce días.

Según las noticias que se tienen permanecerán en nuestro país unos doce días.

Según las noticias que se tienen permanecerán en nuestro país unos doce días.

# FEMINIDADES

## CONSEJOS PARA SER BELLA

### PARPADOS HINCHADOS

En caso de observarse que los párpados inferiores tienden a hincharse, es necesario averiguar si los síntomas provienen de una simple inflamación o bien son señal de que la causa es un tumor.

Para establecer la diferencia, téngase en cuenta que el ojo de la cara — dondequiera que se manifieste — es más o menos permanente; mientras que la inflamación varía de día en día y a veces hasta de hora en hora.

En los párpados ojos, las arrugas son prominentes, mientras que en los inflamados son muy finas y con frecuencia casi invisibles.

Si se presiona con los dedos un párpado hinchado, se verá que no queda huella o sea la contracción de cuando hay hinchazón.

Es sorprendente ver la frecuencia con que las mujeres con fúnden estos defectos, con cuando a veces ambas se pueden presentar simultáneamente.

Existe otra clase de hinchazón de los párpados, casi siempre hereditaria, y por la que no se pueden hacer. Los párpados se presentan típicos y abultados a primera vista parece que están realmente hinchados. Al aplicar las dedos observamos que están endurecidos y que no queda impresa en ellos señal al presionar.

Este abultamiento se debe a la acumulación de tejidos anormales, mientras que una simple hinchazón no es más que la inflamación de los tejidos ordinarios.

razón, debido al funcionamiento defectuoso de las venas linfáticas.

Cuando la inflamación de los párpados inferiores no es hereditaria y permanente, puede evitarse mediante dos remedios: cualquiera de los cuales rinde resultados satisfactorios y pronto.

Una cucharadita de sales "epson" disueltas en agua es suficiente para hacer bajar la hinchazón en diez o quince minutos. Se ha de aplicar mediante paños y haciendo algo de presión sobre el párpado. Ha de

promoverse que este líquido no se acumule en los ojos, pues los irritaría. Extracto de carne, aplicado en caliente y ejerciendo presión como en el caso anterior, es también eficaz.

A quienes tratamos debe seguir un suavizante de diez minutos. Usen cualquier crema de buena calidad y no se haga mucha presión. Muevan los dedos en dirección a la nariz, empezando en la parte inflamada, dándole un movimiento circular, hasta pasar sobre el párpado superior, terminando la operación en las sienes.

### Arrugas en la nariz y la boca

El cincuenta por ciento de las mujeres que me visitan se quejan de la forma que en la nariz y en la boca una expresión de tristeza. Con frecuencia se convierten en obsesivas de las mujeres, especialmente cuando se dedican al cinematógrafo, ya que no se la puede hacer lo suficiente para ser de su agrado.

Más que de edad, lo que afecta a la nariz, cuando es aguda, da a la cara una expresión de tristeza. Con frecuencia se convierten en obsesivas de las mujeres, especialmente cuando se dedican al cinematógrafo, ya que no se la puede hacer lo suficiente para ser de su agrado.

La mejor ayuda, como ya ven circunscrita, o podemos dar constantemente a estas arrugas del cíe es mediante el apretado moderado de la piel hacia arriba.

Empiece la operación en las comisuras de la boca, frotando la piel hacia arriba con las yemas de los dedos, continuando la dirección hacia la nariz. Al facilitar así la circulación de la sangre, se estimularán los tejidos, contribuyendo a rellenar estos lugares senecidos. Después, luego que cuando se usa hielo por la mañana y por la noche, se presione día a la crema mayor espesor en los lugares donde estas depresiones de la piel son más pronunciadas, deteniendo el hielo sobre las mismas hasta que la piel adquiere un tinte rosado y haya reaccionado activamente.

Si el lectora deja que estos defectos se insinúen demasiado, pudiera decirle lo que digo, a tantas otras que no tienen necesidad de camuflarse ante la cámara fotográfica.

Nadie desea parecerse a un puerco, con la cara lisa a fuerza de cremas y sin la menor señal de vida en ella. Tal máscara no tiene nada de interesante y adolece de falta de flexibilidad cuando se habla. Algunas líneas y marcas en la cara dan expresión y vida y carácter, por lo que son convenientes.

El gentil pliegue de la piel de la nariz a la comisura de la boca, siempre que sea suave y bien proporcionado, es en extremo atractivo si no se pronuncia con exceso, ya que suaviza el ojo y ayuda a la creación de un ambiente agradable. Este pliegue, que a su vez da una expresión de encanto, trae a la cara, no importa la juece que sea.

### Organdia Popular



La popularidad de la organdia continúa este año. Este modelo de Patou es de organdia con bordados preciosos.

### TRAJE DE SPORTS



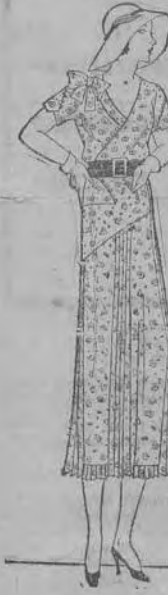
Patou ha diseñado este precioso modelo en shantung color rosa con cinturón de cuero.

### Atractivas variantes al tema otoñal



La moda Emperatriz Eugenia que se ha hecho popularísima de la noche a la mañana encuentra diversas variantes en París. A la izquierda se ve el modelo Talbot; a la derecha se ve el modelo Luisa de la Vallière y en el centro se ve el turbante cuadrado con banda de piel blanca.

### TARDES OTOÑALES TRAJE VESPERTINO



Modelo de Patou en rojo, verde y rosa con pliegues y cinturón de cuero.



Modelo de Irene Dana — ensenilla roja — con mangas de preciosos pliegues.

### Fantasia, variedad y evocación

La moda para la presente temporada se muestra fantástica, variada y evocadora en grado sumo. Las combinaciones más diversas se dan en los diversos estilos de "toilettes", y las modas retrospectivas, desde la evocación de la línea griega hasta las caprichosas decoraciones de los vestidos de 1910, traen un recordatorio en las actuales "creaciones", que no dejan tampoco en absoluto los modelos del primer imperio ni las tendencias de la indumentaria de la Rusia zarista.

Las "rubas de sol" o tejidos de noche, como se dice vulgarmente, siguen larguísima, aunque en los trajes de día la longitud de la falda sea más discreta y más aérea también. Desde luego, los trajes más modernos son más bien cortos que largos, pero sin caer en la exageración que en años anteriores dio lugar a muchas protestas.

Otra característica de la moda de nuestros días es la notable elevación del talle. Tanto la tendencia helénica como la del primer imperio, así como la de 1830 y 1900, muestran los talle allí donde la naturaleza presta la más reducida circunferencia del contorno femenino, lo que hace resaltar más el escote de la forma eternamente adecuada por el sexo femenino. Con esta ceñida de las caderas, antigua muestra de los detalles esculturales y fuertes, las mangas de la falda, las mantelitas, las chaquetas, el mchón de la falda, el talón de la bota, los zapatos, las "truchas"...

### Accesorios de la "toilette"

Un gorrito y una echarpe con flecosidad en la parte de la cabeza y haciendo ambos piezas, que son hechas en un mismo tejido y sin gran trabajo, modelo que, por otra parte, es la más encantadora sencilla. Los guantes que abrochamos en esta parte un ven adornados con "naturales", representando esto la última palabra de la moda. La cartera es de cuero, adornada con chapiteles de plata.

### Los cabellos han de expresar la personalidad

En el peinado influyen poderosamente el óvalo del rostro y el tipo del sombrero que se lleva

La eria ha pasado, el pelo ha sido confundido y los temores de las damas no se tienen objeto; los demerados el pelo que implicaba el peligro del volar... Por un momento la tragedia parecía imminente y ya pensaba sobre las femininas cabezas las pinetas y las torturantes horquillas. Pero alguien ha detenido la tragedia, y con un corte sencillo y categorico, ha tronchado las pinetas de los cabellos que ya comenzaban a crecer.

Cuando se veía a algunas bellas clásicas y famosas en

las salones y en la escena, con sus cabellos cubiertos los orejas y encandado bastante bajo sobre el cuello; cuando se encontraba esta armonía entre el tipo de belleza personal y la inocencia en el peinado, naturalmente, el impulso de imitarlas era irresistible.

Pero era aquí, precisamente, un género de tuerca especialísimo, que reclamaba mucho tiempo y la atención conjunta de un peluquero especializado. Algo que no se lo pueden permitir todas las mujeres... Y, en un momento de comodidad, han recordado los cabellos cortos al hierro que habían perdido.

Preveíamos, empero, que se estaba en el presente por "cabellos cortos". Los peinados más sencillos han desaparecido de la actualidad. Actualmente, los que bellas no parecen cortos sino en comparación con los que se llevan en el año pasado. Se ha abanzado el peinado bajo y en forma de fleco, considerado como un poco extraño, y la tendencia actual se muestra definida por el movimiento hacia arriba. En Europa, con la llegada de la estación veraniega y la vuelta al aire libre, las mujeres han sido seducidas por los siempre juveniles cabellos cortos, que se afectan cortos largos y cortos medianos, los que llevan a algunas a llevar bucles superpuestos y a otras a volver a los cabellos cortados en la nuca, pero en un modo semicircular y formando bucles en los costados, que que los sombreros impoñen el marco de la cabellera. En una cada cual procura lo que mejor le sienta, lo que mejor expresa su personalidad, se lleva a un punto en que no es posible dar una regla precisa. Es el espíritu el que ha de decidir todo el partido que es posible sacar de una raya colocada muy al costado y hasta, si se quiere, asimétrica.

Aun y todo, de una manera general, los cabellos se mantienen lisos en la parte superior de la cabeza, disminuyendo hacia la frente y dirigiéndose en bien sobre el costado por medio de grandes ondas elásticas, mientras que las costumbres se convierten en bucles. Se busca la similitud; la similitud se refleja en la forma más sobre y más gruesa hacia el costado de bucles; la oscilación al día siguiente al de la tarde, en que deseara bucles, a fin de que, desviada la cabellera de su aspecto invernal, aparezca más, más, más. Los peinados y los peinados de la cabeza son siempre variados. Los cabellos modernos que flexibilidad y que permiten el volar.

Los peinados modernos influyen en el peinado moderno, en lo que respecta a la abundancia de la mujer, la abundancia de una cabellera, un peinado en el cual el costado es simétrico. En segundo término, está el sombrero que ha de ser, en la medida de lo posible, en armonía con el peinado y el vestido; un sombrero de otro. En muchos casos, la cabellera puede considerarse como una prolongación del sombrero.

### PARA LA TARDE ABRIGOS CORTOS



Elegante ensemble vespertino de crepé argentino y furco. El abrigo corto que se ha venido usando en la primavera, pasa este año a ser pieza del invierno. Este modelo se usa con vestido de terciopelo negro y sombrero del mismo material.

### TRAJE DE BAILE ABRIGO DE OTOÑO



Modelo de Ardansé — Crepe blanco con desdote bordado.



Modelo de Worth — gabardina verde con cuello de creación moderna.

### LOS PEINADOS EN MADRID



En el concurso de peinados en la Verbena de San Cayetano en Madrid fueron premiadas (de izquierda a derecha) Señoras María Vela, Miss España 1930 y Antonia Camacho.

### SE PREFIEREN LAS RUBIAS



Harriet Lee, contralto rubia de la radio ha sido seleccionada para hacer experimentos de televisión.

# AVISOS ECONOMICOS

Tel. 2220

Tel. 2220

**Los zapateros que** desean comprar materiales al precio de situación, lo consiguen donde **BIAMONTE Y RI-MOLO**, frente al Congreso.

**Sacos para Café:** PERGAMINO Y ORO. Antes de comprar consulte precios donde **W. STEINVORTH & HNO. Snc.**

**Gonorrrea. Curación** radical comprada con cultivos la consigue únicamente con las **VACUNAS INAVA**. Informes: Lic. Rogelio Fonseca F.—"El Oriente" 200 varas al Norte del Carmen.

**Aprovechen. Cambio** bonita finca próxima, valor: C. 25.000.— Acepto casa libre en San José valorizada hoy en C. 17.000. Resto Crédito Hipotecario. Apartado 132.

**Mandador, desea** colocarse, práctica 15 años, agricultura, café, beneficio, ganadería, etc. Referencias entenderse Benjamín Castro. Pulpería San Antonio Desamparados.

**Se vende el negocio** denominado LA LIRA. Magnífico negocio de Pulpería y Licoreros. Informes en el mismo establecimiento.

**Mueblería Colchone-**ría España. Trasládese lado Oeste Parque Central, 25 varas Norte. Sucursal Soledad 225 varas Sur. Precios baratísimos. Teléfono 3813.

**Nueva York, \$ 80.—** Vapor Virginia. Setiembre 22. Pasajes para California, Sudamérica, Hongkong y Europa. Salidas de Colón.—ALPIZAR, 224 Avenida 5ª. Teléfono 3270.

**Cocinas Perfection** para leña. Refrigeradoras de metal y de madera. Inodoros de tanque alto y bajo, consigue a los mejores precios en el **CICLO CLUB**.

**"VESTA"** Las magníficas máquinas de coser y bordar, Bicicletas, Velocipedos, etc. Todas estas cosas y muchas otras útiles, consigue siempre en el **CICLO CLUB**.

**Vendo magnífico** **RADIO PILOT SUPER WASP**, el último armado y revisado por el ingeniero don Walter Sagot. Informes Apartado N° 986.

**Se vende baratísimo** carro Chevrolet, 5 asientos en perfecto estado.—**TALABARTERIA ROMERO**.

**Aserradero "EL SOL",** frente bodegas Ferrocarril al Pacifico.—Aserramos maderas a particulares a dos y medio céntimos pulgada. Tenemos gran existencia Pochote en tablilla, Tabloncillo y Molduras.—En maderas de construcción, Genizero, Espabel Amarillo, Laurel y otros.—Fábrica de cajas de jabón, velas, etc.—Informese de nuestros precios.—Teléfono 2-8-7-5.

**EXPRESO DE SAN JOSE — Transportes,** Frasilados, mudanzas. Teléfono 1162. Garage calle del Hospicio de Incurables. Camiones para todo acarreo guiados por sus dueños. Atención especial en traslado de mobiliario.

**¿Cuánto pesa la pirá-** mide? Gáñese C. 50.00. Vea la pirámide de Jabón PALMERA que está en la Exposición del Liceo de Costa Rica y dé el peso más aproximado. Recuerde que el Jabón PALMERA se hace con aceite de coco, no rompe la ropa y la deja más limpia.

**Catres de Hierro** de todas clases, Lavatorios, Papel Tapiz, tenemos a precios muy ventajosos en el **CICLO CLUB**. Ventas por **ABONOS**.

**Maderas largas, ma-** deras especiales para beneficios de café y para trabajos de la intemperie. Además todas las clases corrientes. Ordénelas a **FERNANDO CASTRO**—Apartado 223.

**Hierro Galvanizado** para techo, de 41 kilos, venden barato **AVELINO DE LA PENA Y CIA.**—Limón.

**Señorita con buenas** referencias necesita colocación. Entenderse Pulpería "La Desesperada", Barrio Keith.

**Se vende negocio úni-** co en San José (cerca Mercado Central), de comestibles, cantina, etc., porque su dueño ya no puede atenderlo. Cómo garantizar se da a prueba. Informese al Teléfono 2807.

**Vendo 3 acciones del** Banco de Cooperación Nacional con un 15% de descuento sobre su valor nominal de C. 100.00. Según último informe del señor Gerente valen C. 151.18 cada una. Informese llamando al teléfono 2807.

**Tabloncillo de pinotea** y toda clase de materiales de construcción, venden **AVELINO DE LA PENA Y CIA.**—Limón.

**Capa gabardina per-** dida en el baile del domingo 29 de agosto en Alajuela, su plico informes en esta administración.

**Maisoles. Para aman-** sar novillos Mysore, toretes Guernsey, Shorthorn y zebu de variedad lechera, criados en clima caliente. Cerdos Duroc pura raza venden. Francisco Muñoz, Hacienda Coyolar.

**Quesitos de cuajada** calidad superior, de la finca "E Coyolar" se venden en "La India" de Eduardo L. Fernández.

**Revista "Escuela de** Agricultura". La q' más se necesita a más instructiva, la que no debe altir en el hogar del hombre que activa o quiere cultivar la tierra. Suscríbase. Vale la suscripción sólo cuatro (C. 4.00) colones por año. Ya ha circulado el número 8 del Tomo III. Escriba a **LUIS CRUZ B.**—Apartado 1287.

**San José Tennis Club** se vende una acción. En la administración de este Diario informan.

**Gabardina. Cambiada** bañe de Alajuela del 29 de Agosto. Se hará el cambio mediante pago de este anuncio. En esta oficina informarán.

Suscríbase a este **DIARIO**

## LICEO DE COSTA RICA EXPOSICION

**SE advierte al público que la Exposición está abierta SOLAMENTE de 1 a 5 de LA TARDE**

*En la mañana no puede recibirse a nadie, porque los alumnos están en clases en los corredores y patios del edificio —*

**El Director**

### Seguridad y Desarme...

Viene de la Página 9

tuada y refutada por los resultados de la investigación histórica.

La resistencia opuesta por Alemania a la llamada labor preparatoria del desarme hasta ahora realizada, se funda principalmente, aparte ciertas cuestiones de detalle que, sin embargo, no dejan de estar todas ellas directamente relacionadas con el problema fundamental, en la oposición de la parte contraria a aceptar una medida igual para el desarme, pues ello equivale a su división en países de categoría superior y países de CATEGORÍA INFERIOR. Esta inferioridad de categoría se ve agrava-

**TOS, EXTINCION DE VOZ**

**PASTILLAS de PALANGIE**  
(Clorato de potasa y brna)

El mejor remedio en todas las afecciones de la garganta, la inflamación de las amígdalas, la tileración de las cuerdas, las afías, la ronquera.

En todas las Farmacias

Suscríbase a este **DIARIO**

### Francia ante la república...

Viene de la Página 9

imaginación, se ha encontrado, cuando menos lo pensaba, con que España se convirtió en una incógnita, es decir, en un pueblo nuevo, capaz de hechos nuevos, de ideas nuevas, de creaciones históricas. Por lo menos le plantea estos problemas: ¿Qué es esto? ¿Qué va a ser? ¿Dónde colocarlo, en qué casilla de mis esquemas? Y Francia no quiere problemas sino fricciones.

Pero Francia tiene razón. Con solo cambiar de régimen hemos hecho posibles y fáciles empresas que parecían absolutamente imposibles. Francia aparenta tener un empujón español, milia copia del ruso; pero eso no sería temible por su misma falsedad y falta de raíz.

Traspasemos ese temor fingido y lleguemos a su verdadero fondo, recatado bajo simulaciones incógnitas de pretextos.

Lo que desasosiega es que acaso ha despertado una fuerza creadora, es decir, al principio, perturbadora, en la parte de la creación original, auténticamente española, que la República puede aflorar y llevar a la historia; es la conciencia de que los tiempos de ahora son para los pueblos nuevos o que se descargan alegremente de sus viejeces y se quedan sin estorbos, ligeros y prestos a abalanzarse sobre el futuro que viene galopando; es la sospecha de que ha habido un destino nacional, que quiere cumplirse en el mundo inminente: mundo delicioso y delicioso, si como — dona y burguesía Francia! — de dificultades, de inseguridad y de esperanzas.

En la cara enojada de Francia se descifra jeroglíficamente cuál debe ser nuestra tarea. Sigamos la indicación.

Fernando VELA

### BERNARD SHAW CON...

Viene de la Página 9

quellos distribuir, más equitativamente entre los trabajadores lo que queda, en el mundo, aumentando su bienestar.

En todo este proceso de intensa trilateralización, desde el fin al cabo, no hay necesidad de burgueses, parásitos o explotadores, como no sea el inevitable bebé ruso, q' mama vorazmente de su madre y se niega a moverse de una habitación a otra como se lo llenan en los brazos. Y más este bebé tiene que pagar cuando sea mayor y pueda trabajar lo que han hecho por él.

No hay vacón para protestar que no se puede llevar a cabo un programa como este por-

que la naturaleza humana es ambiciosa y egoísta. Se está haciendo actualmente, eficiente y provechosamente. Y aún los ambiciosos y los egoístas no quieren cambiar este sistema por el que domina la caceca norteamericana.

Además, funciona perfectamente sin la política de partidos, sin elecciones de esas de voto para todo el mundo y sin el resto de las meringuillas y tonterías que profesa la democracia y que, inevitablemente, hacen de su derrota una certidumbre automática.

Londres, Set. 1931.

ACopyright, todos los derechos reservados. vrcv, por NANAQ

## HEMORROIDES

Se alivian siempre y se curan generalmente con

# POMADA MIDY

Representante: **J. PAULY & Cia.** — San José.

## Un producto elaborado en el país,



### con materia prima cosechada por los costarricenses.

**Fúmelo y aumentará el consumo del tabaco nacional.**

### INDICADOR DIARIO

**FONDEO Y ZARPE DE VAPORES**

Limón. — El 13, a las diez horas, zarzó para Bocas del Toro la lancha panameña **TALÁMANCA** de 16 toneladas; capitán Coulson; tripulantes 5 y despachada por la U. F. Co. Sin pasajeros, carga ni correo. El 13, en el mismo puerto, fondó el vapor norteamericano **ATENAS**, procedente de Nueva Orleans, vía Cristóbal, capitán Fideren; tripulantes 66 y consignado a la U. F. Co. Ese mismo día zarzó para Nueva Orleans, llevando pasajeros, carga y correo.

**CORREO AEREO**

El viernes, a las 21 horas se cerrarán las valijas de la correspondencia que por esa vía se despachará rumbo al Sur.

**DEFUNCIONES**

Doña María de Calderón, esposa del condejero de la Secretaría de Educación Pública, falleció en la mañana del martes, en esta capital.

**JUNTA DE CARIDAD**

Ayer se inició el cambio de los billetes premiados en el sorteo del 15 del mes en curso. Durante todo el día de hoy se procederá a cambiar los números premiados correspondientes a los premios primero y segundo.

**DESPACHO DE CORRESPONDENCIA**

En la mañana de hoy, la Dirección General de Correos, en las pizarras públicas el itinerario del despacho de correspondencia durante la presente semana.

Mañana, a las dos de la tarde, celebrarán sesión las salas Primera, Segunda y de Casación, para tratar varios asuntos de importancia judicial.

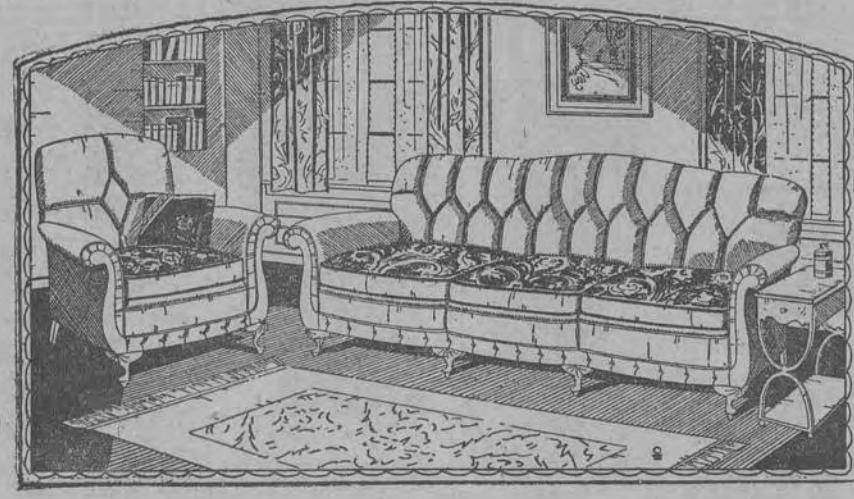
**OFICINAS DE TRAFICO**

La Dirección General de Tráfico fien avisa a los conductores de vehículos la obligación de renovar la licencia, pues de lo contrario serán penados de acuerdo con la ley respectiva.

**ESTACION DE CAMIONES**

En las estaciones Central y de Los Leones se hacen servicios especiales de pasajeros entre San José y las demás localidades comunicadas por carreteras de concreto.

# FABRICA DE MUEBLES



## Antonio AVILA

Teléfono 3494